



**RESOLUTIONS ADOPTED BY THE TECHNICAL MANAGEMENT BOARD IN
2017 (1/2017~ 135/2017)**



2017年 TMB決議(1/2017~135/2017)

英和対訳
一般財団法人 日本規格協会
国際標準化ユニット



RESOLUTIONS ADOPTED BY THE TECHNICAL MANAGEMENT BOARD IN 2017

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 1/2017 (corrected 2017-01-06)

Adopted by correspondence on 2017-01-03

Appointment of Technical Committee Chairpersons (December 2016)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairpersons of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Vice-Chair ISO/TC 197	Dr Zongqiang MAO	Nominated by (SCC)	Term 2016-2018
Re-nomination TC			
ISO/TC 4	Dr Walter VERHAERT	(SIS)	2017-2019
ISO/TC 168	Mr Martin PUSCH	(DIN)	2017-2019
ISO/TC 224	Mr Bruno TISSERAND	(AFNOR)	2017-2019
Nomination TC			
ISO/TC 27	Mr Barry ISHERWOOD	(SABS)	2017-2019
ISO/TC 36	Mr Andrew MALTZ	(ANSI)	2018-2020
ISO/TC 156	Dr Laizhu JIANG	(SAC)	2017-2019
ISO/TC 216	Mrs Carmen ARIAS CASTELLANO	(AENOR)	2016-2018

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 2/2017

Adopted by correspondence on 2017-01-03

Technical committee chairpersons – requests for exception to 9-year rule (December 2016)

The Technical Management Board,

Agrees with the exceptional re-appointment of the following chairperson:

Re-nomination TC		Nominated by	Term
ISO/TC 23/SC 14	Mr Richard GAST	(ANSI)	2017
ISO/TC 27/SC 4	Dr. Ralph HOLMES	(SABS)	2017
ISO/TC 29	Mr Alain FREYERMUTH	(AFNOR)	2017
ISO/TC 44/SC 3	Dr Beate RICKES	(ANSI)	2017
ISO/TC 44/SC 7	Mr Gerhard KRÄMER	(BSI)	2017
ISO/TC 121/SC 4	Dr Steven DAIN	(ANSI)	2017
ISO/TC 123/SC 5	Mr Manfred HÄUSER	(DIN)	2017
ISO/TC 190	Mr Frank LAMÉ	(NEN)	2017

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 3/2017

Adopted by correspondence on 2017-01-03

Modification of title and scope of ISO/TC 28



RESOLUTIONS ADOPTED BY THE TECHNICAL MANAGEMENT BOARD IN 2017

TMB決議 1/2017 (2017年1月6日修正)

2017年1月3日 通信により採択

TC議長の任命(2016年12月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する:

副議長		指名国	任期
ISO/TC 197	Dr Zongqiang MAO	(SCC)	2016-2018
再任 — TC			
ISO/TC 4	Dr Walter VERHAERT	(SIS)	2017-2019
ISO/TC 168	Mr Martin PUSCH	(DIN)	2017-2019
ISO/TC 224	Mr Bruno TISSERAND	(AFNOR)	2017-2019
任命 — TC			
ISO/TC 27	Mr Barry ISHERWOOD	(SABS)	2017-2019
ISO/TC 36	Mr Andrew MALTZ	(ANSI)	2018-2020
ISO/TC 156	Dr Laizhu JIANG	(SAC)	2017-2019
ISO/TC 216	Mrs Carmen ARIAS CASTELLANO	(AENOR)	2016-2018

TMB決議 2/2017

2017年1月3日 通信により採択

TC議長 — 9年規則の例外の要請(2016年12月)

TMBは、

以下の議長の例外的な再任に同意する:

再任 — TC		指名国	任期
ISO/TC 23/SC 14	Mr Richard GAST	(ANSI)	2017
ISO/TC 27/SC 4	Dr. Ralph HOLMES	(SABS)	2017
ISO/TC 29	Mr Alain FREYERMUTH	(AFNOR)	2017
ISO/TC 44/SC 3	Dr Beate RICKES	(ANSI)	2017
ISO/TC 44/SC 7	Mr Gerhard KRÄMER	(BSI)	2017
ISO/TC 121/SC 4	Dr Steven DAIN	(ANSI)	2017
ISO/TC 123/SC 5	Mr Manfred HÄUSER	(DIN)	2017
ISO/TC 190	Mr Frank LAMÉ	(NEN)	2017

TMB決議 3/2017

2017年1月3日 通信により採択

ISO/TC 28の名称及び業務範囲の変更

The Technical Management Board,

Approves the modified title and scope of ISO/TC 28 revised as follows:

Modified title: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Petroleum and related products and related products, fuels and lubricants from natural or of synthetic or biological origin sources

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization of terminology, classification, specifications, methods of sampling, measurement, analysis and testing for:

- Crude petroleum;
- Petroleum-based liquid and liquefied fuels;
- ~~Petroleum products;~~
 - Non-petroleum based liquid and liquefied fuels from natural or synthetic sources;
 - Gaseous fuels for transport applications;
 - Measurement of gaseous fuels liquefied by refrigeration or compression;
 - Petroleum based lubricants and ~~hydraulic fluids (including hydraulic fluids and greases);~~
 - ~~Liquid and liquefied fuels from synthesis processes or of biological origin;~~
 - ~~Non-petroleum based lubricants and fluids (including Lubricants and hydraulic fluids and greases) from synthesis processes or of biological origin natural or synthetic sources.~~

~~The scope includes, due to the similarity in engine requirements, gaseous fuels for transportation purposes. Due to the same similarity, measurement of natural gas and gaseous fuels is also included.~~

Excluded are specifications and classifications for aviation fuels and lubricants used in the operation of aircraft and space vehicles which are the responsibility of ISO/TC 20.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 4/2017

Adopted by correspondence on 2017-01-11

ISO/TC 59 Buildings and civil engineering works - Disbandment of SC 3

The Technical Management Board,

Ratifies the decision of ISO/TC 59 to disband ISO/TC 59/SC 3, and

Allocates the published standards to ISO/TC 59/SC 15.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 5/2017

Adopted by correspondence on 2017-01-11

Confirmation of 1 standard following Systematic Review and Withdrawal ballot

The Technical Management Board,

TMBは、

ISO/TC 28の名称及び業務範囲の変更を以下のとおり承認する：

変更後の名称: (削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示。)

天然又は合成の資源からの石油及び関連製品及び、燃料及び潤滑油合成又はバイオ関連製品

変更後の業務範囲(削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示。)

以下の分野の用語、分類、仕様、及びサンプリング・測定・分析・試験方法の標準化：

- 原油;
- 石油を基にした液体及び液化燃料;
- 石油製品;
- 天然又は合成の資源の非石油を基にした液体及び液化燃料;
- 輸送用気体燃料;
- 冷却又は圧縮により液化された気体燃料の測定;
- 石油を基にした潤滑油及び油圧作動油液体(油圧作動油及び油脂を含む);
- 合成プロセス又はバイオ起源の液体及び液化燃料;
- 合成プロセス又はバイオ起源天然又は合成の資源の非石油を基にした潤滑油及び液体(潤滑油及び油圧作動油及び油脂を含む).

エンジンの要求事項の類似性のため、業務範囲は輸送目的のガス燃料を含む。同様の類似性のため、天然ガス及び気体燃料の測定も含む。

航空用ISO/TC 20の責任である航空機及び宇宙機の運航に使用する燃料及び潤滑油の仕様及び分類は除く。

TMB決議 4/2017

2017年1月11日 通信により採択

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 4/2017

Adopted by correspondence on 2017-01-11

ISO/TC 59 構築物 – SC 3の解散

TMBは、

ISO/TC 59/SC 3を解散するというISO/TC 59の決定を批准し、

発行済み規格をISO/TC 59/SC 15に割当てる。

TMB決議 5/2017

2017年1月11日 通信により採択

定期見直し及び廃止投票を受けた1件の規格の確認

TMBは、

Noting the objections received during the withdrawal ballot for the following standard, and

Further noting that, the number of countries declaring that they use or have adopted the standard during the systematic review ballot and the withdrawal ballot combined reaches the 5 country minimum (as per the criteria in the ISO Supplement clause 2.9.3.2),

Decides to confirm the following standard:

ISO/TC 29/SC 2 ISO 236-1: 1976 Hand reamers
(vers 5)

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 6/2017

Adopted by correspondence on 2017-01-11

ISO/TC 176/SC 2 -- *Quality systems, revision of the interpretations process for ISO 9001*

The Technical Management Board,

Approves the revised interpretations process for ISO 9001 given in this annex.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 7/2017

Adopted by correspondence on 2017-01-13

Modification of the scope – ISO/TC 244 Industrial furnaces and associated processing equipment

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of ISO/TC 244 as follows:

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization of the requirements for industrial furnaces thermoprocessing equipment and associated processing equipment. This includes (e.g. heated enclosures such as furnaces, ovens, kilns, lehrs and dryers), and associated processing equipment their heating equipment such as burners and heating control.

The scope includes, but is not limited to, requirements for safety, energy efficiency (including exergy), design, construction, operation, processes and quality control of processed materials.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 8/2017

ISO/TC 150 Implants for surgery - Disbandment of SC 3 Neurosurgical implants

Adopted by correspondence on 2017-01-19

The Technical Management Board,

Takes note of resolution 767 (of ISO/TC 150) to disband Subcommittee 3, Neurosurgical implants,

以下の規格に対する廃止投票時に受け取った異議に留意し、

定期見直し投票及び廃止投票にこの規格を使用又は採用済であると言明した国は5か国以上に達したことに更に留意し、(ISO補足指針細分箇条2.9.3.2による)

以下の規格の確認を決定する:

ISO/TC 29/SC 2 ISO 236-1: 1976 ハンドリーマ
(vers 5)

TMB決議 6/2017

2017年1月11日 通信により採択

ISO/TC 176/SC 2 – 品質システム、ISO 9001の解釈プロセスの改訂

TMBは、

本附属書にあるISO 9001の改訂された解釈プロセスを承認する。

TMB決議 7/2017

2017年1月13日 通信により採択

業務範囲の変更– ISO/TC 244 工業炉及び関連装置

TMBは、

ISO/TC 244の業務範囲の変更を以下のとおり承認する:

変更後の業務範囲: (削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示。)

工業炉工業用熱処理装置及び関連処理設備の要求事項の標準化。(例えば、暖房炉、オーブン、レンガ炉、ガラス熱処理炉、及び乾燥炉等の加熱炉、並びに、関連処理装置。~~バーナ等の加熱装置及び加熱制御装置を含む。~~)

本業務範囲は、安全、エネルギー効率(エクセルギーを含む)、設計、建設、運用、処理、及び処理済み物質の品質制御を含むが、これに限定されるものではない。

TMB決議 8/2017

2017年1月19日 通信により採択

ISO/TC 150 外科用体内埋没材 – SC 3 神経外科 の解散

TMBは、

SC 3 神経外科を解散するという(ISO/TC 150の)決議 767に留意し、

and

Ratifies the decision of ISO/TC 150 to disband ISO/TC 150/SC 3.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 9/2017

Adopted by correspondence on 2017-01-19

Dissolution of ISO/TC 208 on Thermal turbines for industrial application (steam turbines, gas expansion turbines)

The Technical Management Board,

Ratifies the request of ISO/TC 208 secretariat to dissolve ISO/TC 208.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 10/2017

Adopted by correspondence on 2017-01-19

Retention of ISO/IEC 11889: 2009 (parts 1-4)

The Technical Management Board,

Approves the retention of the following standards until 2025:

ISO/IEC 11889-1: 2009 Information technology -- Trusted platform Module Library -- Part 1: Architecture

ISO/IEC 11889-2: 2009 Information technology -- Trusted Platform Module Library -- Part 2: Structures

ISO/IEC 11889-3: 2009 Information technology -- Trusted Platform Module Library -- Part 3: Commands

ISO/IEC 11889-4: 2009 Information technology -- Trusted Platform Module Library -- Part 4: Supporting Routines

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 11/2017

Adopted by correspondence on 2017-01-22

Exceptions to the minimum number of P-members required for acceptance of NWIPs – ISO/IEC/JTC 1/SC 23 and JTC 1/SC 25

The Technical Management Board,

Approves the exceptions to clause 2.3.5b of the ISO/IEC Directives Part 1 for ISO/IEC/JTC 1/SC 23 and IS/IEC JTC 1/SC 25, such that new work items may be approved with a minimum of 3 participating P-members.

ISO/TC 150/SC 3を解散するというISO/TC 150の決定を批准する。

TMB決議 9/2017

2017年1月19日 通信により採択

ISO/TC 208 産業用熱タービン(水蒸気タービン、気体膨脹タービン)の解散

TMBは、

ISO/TC 208を解散するというISO/TC 208幹事国からの要望を批准する。

TMB決議 10/2017

2017年1月19日 通信により採択

ISO/IEC 11889: 2009(第1部 - 第4部)の保持

TMBは、

以下の規格の2025年になるまでの保持を承認する:

ISO/IEC 11889-1:	2009	情報技術	-	TPMライブラリ	-	第1部: アーキテクチャ
ISO/IEC 11889-2:	2009	情報技術	-	TPMライブラリ	-	第2部: 構造
ISO/IEC 11889-3:	2009	情報技術	-	TPMライブラリ	-	第3部: コマンド
ISO/IEC 11889-4:	2009	情報技術	-	TPMライブラリ	-	第4部: サポートルーチン

TMB決議 11/2017

2017年1月22日 通信により採択

NWIP承認に求められるPメンバーの最小数の例外 – ISO/IEC/JTC 1/SC 23 及び JTC 1/SC 25

TMBは、

ISO/IEC/JTC 1/SC 23 and IS/IEC JTC 1/SC 25に対して、新業務提案を最小3か国のPメンバー参加で承認できるようISO/IEC専門業務用指針第1部の箇条2.3.5bの例外を認める。

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 12/2017

Adopted by correspondence on 2017-02-06

Modification of the scope of ISO/TC 61, Plastics

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of ISO/TC 61, Plastics as follows:

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization of nomenclature, methods of test, and specifications applicable to materials and products in the field of plastics including processing (of products) by assembly in particular, but not limited to, polymeric adhesives, sealing, joining, welding.

Excluded: rubber, lacquers.

Note 1: By agreement, standards in relation to thermoplastic elastomers are developed and maintained by ISO/TC 45 and by ISO/TC 61.

Note 2: Jointing technology (including equipment and training) between plastic pipes (including all types of reinforced plastics), and/or fittings, valves and auxiliary equipment, and the assessment of the properties of the resulting joints are developed and maintained by ISO/TC 138.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 13/2017

Adopted by correspondence on 2017-02-06

Confirmation of ISO 3974:1977 following Systematic Review and Withdrawal ballots

The Technical Management Board,

Noting the number of countries declaring that they use or have adopted these standards during the systematic review ballot and the withdrawal ballot combined reaches the 5 country minimum (as per the criteria in the ISO Supplement clause 2.9.3.2),

Decides to confirm the following standard:

ISO/TC 18 34/SC 6	ISO 3974:1977	Definitions of living animals for slaughter -- Ovines
-------------------	---------------	----------------------------------------------------------

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 14/2017

Adopted by correspondence on 2017-02-09

Appointment of Technical Committee Chairpersons (January 2017)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairpersons of the respective technical committees for the terms as indicated below:

TMB決議 12/2017

2017年2月6日 通信により採択

ISO/TC 61 プラスチック の業務範囲の変更

TMBは、

ISO/TC 61 プラスチック の適用範囲を以下のように変更することを承認する:

変更後の業務範囲(削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示。)

プラスチック分野の(製品の)組立てによる加工、特にポリマー接着、密閉、接合、密着を含むがそれには限定されず、材料及び製品に適用する命名法、試験方法及び仕様の標準化。

除く:ゴム、漆

注記1: 協定により、熱可塑性エラストマに関連する規格は、ISO/TC 45及びISO/TC 61により開発され維持される。

注記2: プラスチック管(全ての種類の強化プラスチックを含む)及び／又は、継手、バルブと補助装置の間の接合技術(装置と訓練を含む)並びに、接合結果の特性評価は、ISO/TC 138により開発され維持される。

TMB決議 13/2017

2017年2月6日 通信により採択

定期見直し及び廃止投票を受けたISO 3974:1977の確認

TMBは、

定期見直し投票及び廃止投票にこの規格を使用又は採用済であると言明した国は5か国以上に達したこと留意し、(ISO補足指針細分箇条2.9.3.2による)

以下の規格の確認を決定する:

ISO/TC 18 34/SC 6 ISO 3974:1977 屠殺用の生きた家畜の定義－用語－羊

TMB決議 14/2017

2017年2月9日 通信により採択

TC議長の任命(2017年1月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する:

Chair-elect		Nominated by	Term
ISO/TC 31	Mr Brad RUMP	(ANSI)	2017
ISO/TC 145	Mr Geoffrey PECKHAM	(BSI)	2017
ISO/TC 221	Mr Peter ATCHISON	(BSI)	2017
Re-nomination TC			
ISO/TC 63	Mr Nicholas HARRIS	(BSI)	2017-2019
ISO/TC 67	Mr Neil REEVE	(NEN)	2017-2018
ISO/TC 79	Mr Denis CHADEFAUX	(AFNOR)	2017-2019
ISO/TC 155	Mr Xavier SCHAEFER	(AFNOR)	2017-2019
ISO/TC 261	Mr Jörg LENZ	(DIN)	2017-2019
Nomination TC			
ISO/TC 30	Dr Jacek KRAWACZYNKI	(BSI)	2017-2022
ISO/TC 31	Mr Brad RUMP	(ANSI)	2018-2022
ISO/TC 33	Dr Olaf KRAUSE	(BSI)	2017-2019
ISO/TC 48	Mr Charles PASCALL	(DIN)	2017-2020
ISO/TC 102	Mr Kenichi NAGANO	(JISC)	2017-2022
ISO/TC 109	Mr Daniel DREIZLER	(BSI)	2017-2022
ISO/TC 145	Mr Geoffrey PECKHAM	(BSI)	2018-2020
ISO/TC 195	Mrs Jing LI	(SAC)	2017-2019
ISO/TC 221	Mr Peter ATCHISON	(BSI)	2018-2023
ISO/TC 262	Mr Jason BROWN	(BSI)	2017-2022
ISO/TC 299	Mr Staffan ELFVING	(SIS)	2017-2021
ISO/TC 307	Mr Craig DUNN	(SA)	2017-2019
Nomination PC			
ISO/PC 308	Mr Rob BUSINK	(NEN)	2017-2022

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 15/2017

Adopted by correspondence on 2017-02-09

Technical committee chairpersons – requests for exception to 9-year rule (January 2017)

The Technical Management Board,

Agrees with the exceptional re-appointment of the following chairperson:

Re-nomination TC		Nominated by	Term
ISO/TC 31	Mr. Dale FREYGANG	(ANSI)	2017
ISO/TC 113/SC 5	Mr. Thomas YORKE	(ANSI)	2017

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 16/2017

Adopted by correspondence on 2017-02-13

ISO/TC 35 Paints and varnishes- Disbandment of SC 10 Test methods for binders for paints and varnishes

The Technical Management Board,

次期議長		指名国	任期
ISO/TC 31	Mr Brad RUMP	(ANSI)	2017
ISO/TC 145	Mr Geoffrey PECKHAM	(BSI)	2017
ISO/TC 221	Mr Peter ATCHISON	(BSI)	2017
再任－ TC			
ISO/TC 63	Mr Nicholas HARRIS	(BSI)	2017-2019
ISO/TC 67	Mr Neil REEVE	(NEN)	2017-2018
ISO/TC 79	Mr Denis CHADEFAUX	(AFNOR)	2017-2019
ISO/TC 155	Mr Xavier SCHAEFER	(AFNOR)	2017-2019
ISO/TC 261	Mr Jörg LENZ	(DIN)	2017-2019
任命－ TC			
ISO/TC 30	Dr Jacek KRAWACZYNSKI	(BSI)	2017-2022
ISO/TC 31	Mr Brad RUMP	(ANSI)	2018-2022
ISO/TC 33	Dr Olaf KRAUSE	(BSI)	2017-2019
ISO/TC 48	Mr Charles PASCALL	(DIN)	2017-2020
ISO/TC 102	Mr Kenichi NAGANO	(JISC)	2017-2022
ISO/TC 109	Mr Daniel DREIZLER	(BSI)	2017-2022
ISO/TC 145	Mr Geoffrey PECKHAM	(BSI)	2018-2020
ISO/TC 195	Mrs Jing LI	(SAC)	2017-2019
ISO/TC 221	Mr Peter ATCHISON	(BSI)	2018-2023
ISO/TC 262	Mr Jason BROWN	(BSI)	2017-2022
ISO/TC 299	Mr Staffan ELFVING	(SIS)	2017-2021
ISO/TC 307	Mr Craig DUNN	(SA)	2017-2019
任命－ PC			
ISO/PC 308	Mr Rob BUSINK	(NEN)	2017-2022

TMB決議 15/2017

2017年2月9日 通信により採択

TC議長－ 9年規則の例外の要請(2017年1月)

TMBは、

以下の議長の例外的な再任に同意する:

再任－ TC		指名国	任期
ISO/TC 31	Mr. Dale FREYGANG	(ANSI)	2017
ISO/TC 113/SC 5	Mr. Thomas YORKE	(ANSI)	2017

TMB決議 16/2017

2017年2月13日 通信により採択

ISO/TC 35 ペイント及びワニス－SC 10 塗料用ビヒクルの試験方法

TMBは、

Ratifies the decision 06/2016 of ISO/TC 35 to disband ISO/TC 35/SC 10 on *Test methods for binders for paints and varnishes*.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 17/2017

Adopted by correspondence on 2017-02-20

IWA on the community resource oriented sanitation treatment system

The Technical Management Board,

Approves the proposal for an IWA on *the community resource oriented sanitation treatment system*,
and

Allocates the secretariat to ANSI (USA).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 18/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

RA Policies recommended by the Council Ad hoc group on Registration Authorities (AHG RA)

The Technical Management Board,

Noting that the Council AHG RA will, as part of its final report to Council in March 2017, recommend the approval of a RA Exceptions Policy and a RA Policy to replace the existing RA Guidelines (http://www.iso.org/iso/registration_authorities_guidelines_for_committees.pdf),

Agrees with the above policies subject to the two comments provided by TMB members, and

Approves the inclusion of the RA Policy (and two appendices) as an annex in the 1 May 2017 edition of the Consolidated ISO Supplement to the ISO/IEC Directives, Part 1 subject to Council's approval thereof.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 19/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Final recommendations of the TMB Task Force on ISO/IEC 7812 regarding the Registration Authority for ISO/IEC 7812-x

The Technical Management Board,

Recalling TMB Resolutions 26/2015, 76/2015, 26/2016 and 102/2016 in relation to this Registration Authority,

ISO/TC 35/SC 10 塗料用ビヒクルの試験方法を解散するというISO/TC 35の決定 06/2016 を批准する。

TMB決議 17/2017

2017年2月20日 通信により採択

衛生処置システムに向けた社会資源のIWA

TMBは、

衛生処置システムに向けた社会資源のIWAの提案を承認し、

幹事国をANSI(USA)に割当てる。

TMB決議 18/2017

2017年2月21-22日、マーレシア（クアラルンプール）の第68回TMB会合にて採択

登録機関の理事会アドホックグループ(AHG RA)によるRA政策の推奨

TMBは、

2017年3月の理事会への最終報告の一部として登録機関の理事会アドホックグループが現行のRAガイドラインに代わってRA例外政策及びRA政策の承認を推奨することに留意し、

TMBメンバーによって提示された2つのコメントに従って上述の政策に同意し、

理事会の承認に従って、2017年5月1日版のISO/IEC専門業務用指針第1部及び統合版ISO補足指針に附属書としてRA政策(及び他2つの附録)を追加することを承認する。

TMB決議 19/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

ISO/IEC 7812-x登録機関に関するISO/IEC 7812のTMBタスクフォースの最終推奨事項

TMBは、

登録機関に関連するTMB決議26/2015、76/2015、26/2016、及び102/2016を想起し、

Noting that the final meeting of the TMB Task Force on ISO/IEC 7812 took place on 11 October in Berlin (Germany) during which it agreed on a series of recommendations contained in Annex 1 to TMB Agenda item 3.2, February 2017,

Further noting that, pursuant to TMB Resolution 26/2016, these recommendations were submitted to the ISO Council AHG on Registration Authorities,

Approves the recommendations contained in Annex 1 to TMB Agenda item 3.2, February 2017,

Invites the IEC to concur,

Requests the ISO Central Secretariat, ISO/IEC JTC 1/SC 17 and/or ISO/IEC JTC 1/SC 17/WG 5, as appropriate, to implement these recommendations,

Further requests, per TMB Resolution 26/2016, the ISO Legal Services to work with the Registration Authority (American Bankers Association) to finalize the new Registration Authority Agreement based on these recommendations and to the extent possible the 2011 template, as soon as possible,

Thanks the TMB TF on ISO/IEC 7812 as well as the two Co-Chairs for their work, and

Disbands the TF.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 20/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Challenges in the oil and gas sector – TC 67 response to IOGP proposal

The Technical Management Board,

Welcomes the response from the ISO/TC 67 leadership regarding the International Association of Oil and Gas Producers (IOGP) proposal for certain ISO standards for the petroleum, petrochemical and natural gas industries',

Endorses the flowchart showing the proposed way of working together with the international standards developing community through the IOGP as presented in Annex 3 to TMB Agenda item 3.2, February 2017, and

Approves the proposal from ISO/TC 67 for dealing with the revision of ISO standards as Fast Track, such that, if copyright agreement is cleared with ISO/CS, a revision of an existing ISO standard can be started in IOGP and then voted in ISO once mature enough to become a DIS.

Disbands the TMB Task Force Oil and gas.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 21/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

ISO/IEC 7812のTMBタスクフォースの最終会議が10月11日にドイツ(ベルリン)で開催され、2017年2月のTMB議題3.2附属書1に含まれた一連の推奨事項に同意したことに留意し、

TMB決議26/2016に従ってこれらの推奨事項が登録機関のISO理事会アドホックグループに提出されたことに更に留意し、

2017年2月のTMB議題3.2附属書1に含まれた推奨事項を承認し、

IECに賛同を要請し、

適宜ISO中央事務局、ISO/IEC JTC 1/SC 17及び／又はISO/IEC JTC 1/SC 17/WG 5にこれらの推奨事項を実行するよう要請し、

TMB決議26/2016に従って、登録機関(アメリカ銀行協会)と共にこれら推奨事項を基に可能な範囲で2011テンプレートによる新たな登録機関協定を、できるだけ早く作成するようISO中央事務局法務部に更に要請し、

ISO/IEC 7812のTMBタスクフォース及び2名の共同議長の働きに感謝し、

タスクフォースを解散する。

TMB決議 20/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

石油及び天然ガス分野の課題 —IOGPの提案に対するTC 67の回答

TMBは、

石油、石油化学製品及び天然ガス産業についての特定のISO規格に関する国際石油・天然ガス生産者協会(IOGP)の提案に対して行ったISO/TC 67主導の回答を歓迎し、

2017年2月のTMB議題3.2附属書3に提示されている、IOGPを通じた国際規格開発コミュニティーと共に働く提案方法を示しているフローチャートを承認し、

ISO中央事務局との著作権問題が解決次第、IOGPによる現行のISO規格の改訂が開始でき、DISに至るまで成熟した後にISOで投票できるよう、ISO規格の改訂を迅速法で行うというISO/TC 67からの提案を承認し、

石油及び天然ガスのTMBタスクフォースを解散する。

TMB決議 21/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

石油及び天然ガス分野の課題 —制裁措置に関する文書

Challenges in the oil and gas sector – document on sanction law issues

The Technical Management Board,

Approves the document ‘Summary: Sanctions Law Issues within ISO’ with the modifications agreed at the February 2017 TMB meeting,

Requests that ISO/CS makes this document publicly available on ISO.org.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 22/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Creation of a TMB Task Force on ‘Implementation of Project management in ISO standards development’

The Technical Management Board,

Approves the creation of a TMB Task Force to work on the 2017 TMB action plan project 3.1:

- Overall ISO process – Enhanced committee management role – Standards Manager (3.1.1)
- Revision of roles and responsibilities of the Chair and Secretary (3.1.2)
- Development of an implementation and change management strategy, incorporating a guidance document/leaflet clarifying the roles in the standards development process and training (3.1.3)

And to define and implement relevant and feasible KPIs to monitor progress,

Notes that the Task Force secretariat will be provided by ISO/CS (Tech Pol) and that the Task Force will be composed of the following TMB members (or their nominated NSB representatives): ANSI, AFNOR, BSI, DIN, SAC, SIS, SNV, SABS, JISC and KATS, and will be led by SA as Convenor,

Invites IEC to nominate a representative to participate in this Task Force, and

Requests that this Task Force report on its progress to the JDMT at its November 2017 meeting, and provide a report to each TMB meeting, with the final report and recommendations to be submitted for the February 2018 TMB meeting.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 23/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Creation of a TMB/SMB Task Force on ‘Effective collaboration with IEC’

The Technical Management Board,

Approves the creation of a joint TMB/SMB Task Force to develop proposals for increased collaboration with IEC based on recommendation 18 from the Council AhG on the Future of the

石油及び天然ガス分野の課題 一制裁措置に関する文書

TMBは、

2017年2月のTMB会合にて同意のもと修正された「サマリー: ISO内における制裁処置」文書を承認し、
ISO.orgにて本文書が一般に入手可能となるようISO中央事務局に要請する。

TMB決議 22/2017

2017年2月21-22日、マレーシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

「ISO規格開発におけるプロジェクトマネジメントの実施」のTMBタスクフォースの設立

TMBは、

2017 TMBアクションプランプロジェクト3.1を実行するTMBタスクフォースの設立を承認し、

- ・ 全般的なISOプロセス—委員会のマネジメントの役割強化—規格マネージャー(3.1.1)
- ・ 議長及び幹事の役割と責任の見直し(3.1.2)
- ・ 規格開発プロセス及び研修の役割を明確にするようなガイダンス文書／リーフレット作成を含め、実施策の開発及びマネジメント戦略の変更(3.1.3)

及び進捗状況をモニターするために適切な重要業績評価指針(KPI)を定義・実行し、

本タスクフォースの事務局をISO中央事務局(技術部門)が行い、次のTMBメンバー(あるいは任命された各NSB代表者): ANSI, AFNOR, BSI, DIN, SAC, SIS, SNV, SABS, JISC, 及びKATS、によって構成され、かつSAがコンビーナとなることに留意し、

本タスクフォースに参加する代表者を任命するようIECに求め、

2017年11月のJD MTにて進捗状況を報告し、各TMB会合への報告を用意し、2018年2月のTMB会合にて最終報告及び推奨事項を提出することを本タスクフォースに要請する。

TMB決議 23/2017

2017年2月21-22日、マレーシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

「IECとの効果的な協働」のTMB/SMBタスクフォースの設立

TMBは、

「IEC及びITUとの収束したテクノロジーに関する効果的な協働」に関する将来の規格環境の理事会アドホックグループからの推奨事項18に基づいて、増加するIECとの協働のための提案を開発するTMB/SMB合同タスクフォースの設立を承認し、

Standards Environment, related to “ Effective collaboration with work on converging technologies with IEC & ITU”,

Notes that the Task Force secretariat will be provided by ISO/CS and that the Task Force will be composed of the following TMB members (or their nominated NSB representatives): ANSI, AFNOR, and DIN, and will be led by BSI as Convenor,

Invites the IEC/SMB to nominate representatives to this Task Force, and

Requests that this Task Force submit its final recommendations to the TMB for approval at its February 2018 meeting.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 24/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Creation of a TMB Task Force on ‘Project based approach’

The Technical Management Board,

Approves the creation of a TMB Task Force to develop proposals based on recommendation 5 from the Council AhG on the Future of the Standards Environment, related to implementation of a project-based approach for the development of ISO standards,

Notes that the Task Force secretariat will be provided by ISO/CS (Tech Pol) and that the Task Force will be composed of the following TMB members (or their nominated NSB representatives): SAC, SABS, SNV, AFNOR, KATS, DIN, SFS, BSI, and JISC, and will be led by ANSI as Convenor,

Requests that this Task Force submit its final recommendations for discussion at the September 2017 TMB meeting.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 25/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Transformation of EN 19694, parts 1-6, *Stationary source emissions* to ISO standards

The Technical Management Board,

Noting the interest from both ISO/TC 207/SC 7 and ISO/TC 146/SC 1 in developing part 1 of EN 19694, and

Further noting the views of the Climate Change Coordination Task Force and the fact that EN 19694-1 is a generic GHG Management standard and needs to be aligned to ISO 14064-1 to prevent overlap and conflict,

Requests that ISO/TC 207/SC 7 and ISO/TC 146/SC 1 form a Joint Working Group, under ISO/TC 207/SC 7 lead, to develop part 1 of this series, and

本タスクフォースの事務局をISO中央事務局が行い、次のTMBメンバー(あるいは任命された各NSB代表者):ANSI, AFNOR, 及びDINによって構成され、かつBSIがコンビーナとなることに留意し、

本タスクフォースに参加する代表者を任命するようIEC/SMBに求め、

2018年2月のTMB会合に承認事項として最終推奨事項を提出することを本タスクフォースに要請する。

TMB決議 24/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

「プロジェクトベースアプローチ」のTMBタスクフォースの設立

TMBは、

ISO規格の開発におけるプロジェクトベースアプローチの実施に関する将来の規格環境の理事会アドホックグループからの推奨事項5に基づいた提案を開発するTMBタスクフォースの設立を承認し、

本タスクフォースの事務局をISO中央事務局(技術部門)が行い、次のTMBメンバー(あるいは任命された各NSB代表者):SAC, SABS, SNV, AFNOR, KATS, DIN, SFS, BSI, 及びJISCによって構成され、かつANSIがコンビーナとなることに留意し、

2017年9月のTMB会合に討議事項として最終推奨事項を提出することを本タスクフォースに要請する。

TMB決議 25/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

EN 19694 第1-6部, 固定発生源排出 のISO規格化

TMBは、

ISO/TC 207/SC 7 及びISO/TC 146/SC1がどちらもEN 19694第1部の開発に興味を示していることに留意し、

気候変動調整タスクフォースの見解、及び、EN 19694-1が共通GHGマネジメント規格であり、重複や利害対立を防ぐべくISO 14064-1と整合させる必要があることに更に留意し、

ISO/TC 207/SC 7主導のもと、本シリーズ規格の第1部を開発するため、ISO/TC 207/SC 7及びISO/TC 146/SC 1の合同作業グループを設立するよう要請し、

Further requests that, should ISO/TC 146/SC 1 decide it wishes to develop parts 2-6 of the series, that these parts be developed according to the usual process (no fast track) and using the liaison mechanism to ensure participation from the related sector committees who wish to be involved in the work.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 26/2017 (amended 2017-03-01)

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Establishment of a new field of technical activity on Collaborative business relationship management (TS/P 263) – ISO/TC 286

The Technical Management Board,

Decides to transform ISO/PC 286 *Collaborative business relationship management* into a new technical committee,

Approves the establishment of a technical committee (TC) on *Collaborative business relationship management* on a provisional basis and allocates the secretariat to BSI (UK),

Requests that ISO/TC 309 review the proposed title and scope of the new ISO/TC 286 and submit its comments to the TMB for the September 2017 TMB meeting,

Requests that the new ISO/TC 286 clarify its title and scope at its first meeting and report back to the TMB immediately thereafter,

Further requests that the new ISO/TC 286 create liaisons with the other TCs listed in the TS/P, and

Notes that the TMB will review the provisional status of this TC no later than February 2018.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 27/2017 (supersedes TMB Resolution 11/2017)

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

IEC/SMB decision 158/21 – JTC 1 resolutions adopted at its 31st meeting

The Technical Management Board,

Notes the IEC/SMB decision 158/21 “ISO/IEC JTC1 resolutions adopted at its 31st meeting”,

Further notes that

- the extension for the SC 27 chairman is in line with the TMB transition plan for exceptions and that the subject is currently under ballot in TMB;

ISO/TC 146/SC 1が本シリーズ規格の第2-6部の開発を希望した場合、その開発は(迅速法ではない)通常プロセスで行うこととし、関心のある関連委員会が参加できるようにリエゾンを用いるよう更に要請する。

TMB決議 26/2017 (2017-03-01修正)

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

協働ビジネス関係マネジメントに関する新専門業務分野の設置(TS/P 263) —ISO/TC 286

TMBは、

ISO/PC 286 協働ビジネス関係マネジメントを新しい専門委員会に変更することを決定し、

暫定的処置として協働ビジネス関係マネジメントに関する専門委員会(TC)の設置を承認し、幹事国をBSI(イギリス)に割り当て、

新ISO/TC 286の名称及び業務範囲を見直し、2017年9月のTMB会合のためのコメントをTMBに提出するようISO/TC 309に要請し、

初回会議でその名称及び業務範囲を明確にし、ただちにTMBに報告するよう新ISO/TC 286に要請し、

TS/Pにリストされた他のTCとのリエゾンを設立するよう新ISO/TC 286に更に要請し、

遅くとも2018年2月までに本TCの暫定的措置についてTMB内で見直すことに留意する。

TMB決議 27/2017(TMB決議11/2017に代わる)

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

IEC/SMB決定158/21 —第31回会議にて採択されたJTC 1決議

TMBは、

IEC/SMB決定158/21「第31回会議にて採択されたJTC 1決議」に留意し、

以下の点に更に留意し、

- SC 27議長の継続は、例外に関するTMB移行計画に則しており、現在、TMB投票下にあること

- in ISO, the approval of NPs with less than the required number of experts has to be dealt with on a case by case basis as an exception to the Directives (c.f. TMB resolution 70/2012);
- the discussion on corrigenda and amendments took place in the 2016 JDMT meeting (c.f. JDMT recommendation 11/2016) and that clause 2.10 will be modified accordingly, and

Concurs with the SMB decision

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 28/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Administration of ISO/IEC JTC 1 Subcommittees

The Technical Management Board,

Noting the concerns raised by many ISO member bodies regarding the administration of the new JTC 1/SC 41 by IEC (related to IT problems caused by the fact that this SC is comprised of existing Working Groups whose experts are currently administered in the ISO system),

Further noting the wish of IEC to take more administrative responsibilities for this joint ISO/IEC committee,

Requests that the JTC 1 JAG propose a decision-making process (including an impact assessment) that should be followed when considering the allocation of administrative responsibilities for JTC 1 subcommittees,

Further requests that the JAG submit this proposal to the ISO/TMB and IEC/SMB for their consideration in time for the September 2017 TMB and October 2017 SMB meetings.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 29/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Adoption of DMT Recommendations re: 2016 TMB Action plan projects

The Technical Management Board,

Noting the meeting of the ISO/IEC Joint Directives Maintenance Team (JDMT) and the ISO Directives Maintenance Team (DMT) on 29 Nov – 01 Dec in New York, USA

Approves the following DMT Recommendations related to the projects on the 2016 TMB Action Plan:

- DMT Rec 1/2016 *Draft Guidance document on Systematic Review* to approve the publication of the new guidance document and its dissemination to members

- ・ ISO内では、エキスパート数が要求以下となったNPの承認は専門業務用指針の例外としてケースバイケースで対応することとなっていること(参考:TMB決議70/2012)
- ・ 正誤票及び追補に関する議論は2016年JDMT会議(参考:JDMT推奨事項11/2016)で行われており、箇条2.10はそれに沿って修正されること

SMB決定に賛同する。

TMB決議 28/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

ISO/IEC JTC 1 分科会の管理

TMBは、

多くのISO会員団体から寄せられたIECによる新JTC 1/SC 41の管理に関する懸念事項(本SCは、そのエキスパートがISOシステム下で管理されている業務グループに包含されているというIT問題に関連する)に留意し、

この合同ISO/PEC委員会の管理上の責任をより引き受けたいとするIECの希望に更に留意し、

JTC 1分科会の管理上の責任の割り当てを検討することにつながるような(インパクト調査を含む)意思決定プロセスの提案をJTC 1 JAGに要請し、

2017年9月のTMB及び10月のSMB会議での検討に間に合うようISO/TMB及びIEC/SMBに提案を提出するようJAGに更に要請する。

TMB決議 29/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

DMT推奨事項の採用:2016年TMBアクションプラン計画

TMBは、

2016年11月29-12月1日にニューヨーク(アメリカ)でのISO/IEC 合同専門業務用指針メンテナスチーム(JDMT)とISO 専門業務用指針メンテナスチーム(DMT)の会合に留意し、

2016TMB アクションプランのプロジェクトに関連する以下のDMT 推奨事項を承認する:

- ・ DMT 推奨事項01/2016 定期見直しに関するガイダンス文書原案による新しいガイダンス文書の発行及び会員団体への普及の承認

- DMT Recommendation 02/2016 *Review of DMT Recommendation 2/2015 – capturing data from NWIPs to be provided with SR ballots* – To withdraw the part of DMT recommendation 2/2015 related to the inclusion of data from NWIPs with SR ballots, but to request that this issue be reexamined in 5 years
- DMT Recommendation 03/2016 *Proposals for improving the process for reviewing standards* – requests to ISO/CS for improving the quality of SR results
- DMT Recommendation 04/2016 *Proposal to reduce the lead times of ISO standardization* - changes to clause 2.1.6.1 of the ISO Supplement to add a new 18-month development track

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 30/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Adoption of DMT and JDMDT Recommendations: matters for follow-up by the TMB and ISO Central Secretariat

The Technical Management Board,

Noting the meeting of the ISO/IEC Joint Directives Maintenance Team (JDMDT) and the ISO Directives Maintenance Team (DMT) on 29 Nov – 01 Dec in New York, USA

Approves the following DMT and JDMDT Recommendations which require follow-up by the TMB and ISO Central Secretariat:

- DMT Recommendation 06/2016 Partnerships between developing countries in ISO – to provide guidance to developing countries on twinning, via the TPMs, and to plan a brainstorming for TMB to consider a form of Twinning between developing countries
- DMT Recommendation 08/2016 Review of the TMB procedure for dealing with negative DIS ballots – to maintain the current procedure, monitor it, and review it as necessary
- DMT Recommendation 10/2016 Central review and approval of NPs at TC level (and allocation to SCs) – to request any committees balloting NPs that fall within the scope of their SCs at TC level to align with clause 2.3
- DMT Recommendation 11/2016 Clarification of the Policy on sub-groups of WGs – to request ISO/CS ITS to assess the impact/cost of creating a 4th level committee structure and report back to TMB
- DMT Recommendation 13/2016 Fast-track procedure using freely available standards from other SDOs – To confirm, without change the policy on fast-track adoption in Annex F2.1.
- DMT Recommendation 14/2016 Correction of the Foreword to ISO standards (see also DMT recommendation 12/2016) – to correct inaccuracies related to WTO TBT agreement in the Foreword

- DMT推奨事項02/2016 *DMT推奨事項2/2015の見直し—NWIPからデータを取り込み、定期見直し投票に提供すること—DMT推奨事項 2/2015のなかの、定期見直し投票にNWIPからのデータの取り込みについて言及している箇所を取り下げとするもの、5年後に再調査することを要請*
- DMT推奨事項03/2016 *規格見直しプロセスの向上の提案—ISO中央事務局に定期見直し結果の質の向上を要請*
- DMT推奨事項04/2016 *ISO標準化のリードタイムの短縮の提案—新たな18か月開発トラックについて ISO補足指針の箇条2.1.6.1に追加する*

TMB決議 30/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

DMT及びJDMDT推奨事項の採用:TMB及びISO中央事務局によるフォローアップを要するもの

TMBは、

2016年11月29-12月1日にニューヨーク(アメリカ)でのISO/IEC 合同専門業務用指針メンテナンスチーム(JDMDT)とISO 専門業務用指針メンテナンスチーム(DMT)の会合に留意し、

TMB及びISO中央事務局のフォローアップを要する以下のDMT及びJDMDT推奨事項を承認する:

- DMT推奨事項06/2016 *ISOにおける途上国間のパートナーシップ—TPMを通してツイニングに関するガイダンスを途上国に提供し、TMB内で途上国間のツイニングを検討するブレインストーミングの機会を作る*
- DMT推奨事項08/2016 *DISの反対投票に対するTMB手順の見直し—現行手順を維持し、監視し、必要に応じて見直す*
- DMT推奨事項10/2016 *中央見直し及びTCレベル(及びSCの割り当て)でのNPの承認—TCレベルでSCの業務範囲のNPの投票を行っている委員会に箇条2.3に整合するよう要請する*
- DMT推奨事項11/2016 *作業グループ(WG)のサブグループの方針を明確にする—ISO/CS ITSに第4レベルの委員会構造の設立のインパクト／費用を評価しTMBに報告するよう要請する*
- DMT推奨事項13/2016 *他のSDOの無料規格を利用した迅速法方針—附属書F2.1の迅速法導入方針を変更せずに確認する*
- DMT推奨事項14/2016 *ISO規格のまえがきの訂正(あわせてDMT推奨事項12/2016参照)—まえがきのWTO TBT協定に関する不正確な記述を訂正する*

- DMT Recommendations 16/2016 and 17/2017, Submission of text by TCs and Submission of drawings by TCs – to issue revised guidelines for the submission of drafts to ISO/CS, for texts and for drawings
- DMT Recommendation 21/2016 URN Task Force – To create a Task Force to further investigate the extent of the problems related to the use of URNs and propose a way forward
- JDMT Recommendation 01/2016 Coordination between SMB and TMB – to implement the procedure to ensure smooth approval and implementation of JDMT decisions in both IEC and ISO
- JDMT Recommendation 06/2016 Policy on extension of CDV/DIS ballot dates – Not to allow any extensions for DIS ballot dates and to send a communication to all members advising them of this new policy
- JDMT Recommendation 09/2016 Translation period – to agree that the translation period shall be 6-weeks in IEC and 8-weeks in ISO, but to revisit this at the next JDMT meeting
- JDMT Recommendation 15/2016 Clarification of when Enquiry and Approval ballots are conducted at the SC level vs. the TC level – to continue to apply the current procedure (no clarification required)

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 31/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Adoption of DMT Recommendations re: Updates to ISO form 4

The Technical Management Board,

Noting the meeting of the ISO/IEC Joint Directives Maintenance Team (JDMT) and the ISO Directives Maintenance Team (DMT) on 29 Nov – 01 Dec in New York, USA

Approves the following DMT recommendation which suggests changes to ISO Form 4:

- DMT Recommendation 09/2016 - *ISO form 4 (and E-form 4) – additional questions (see also DMT recommendation 4/2016)*

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 32/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Adoption of DMT Recommendations re: Modifications to the Consolidated ISO Supplement to the ISO/IEC Directives, Part 1

The Technical Management Board,

Noting the meeting of the ISO/IEC Joint Directives Maintenance Team (JDMT) and the ISO Directives Maintenance Team (DMT) on 29 Nov – 01 Dec in New York, USA,

- DMT推奨事項16/2016 及び17/2016(訳者注:原文は17/2017、誤記か)TCによるテキスト及び図の提出—テキストや図の場合のISO中央事務局への原案提出についての改訂版ガイドラインを発行する
- DMT推奨事項21/2016 URNタスクフォース—URNの使用に関する問題の範囲をさらに調査するタスクフォースを設立し、今後の展望を提案する
- JDMT推奨事項01/2016 SMB及びTMB間の調整—IECとISOのどちらもJDMT決定を円滑に承認し実行できるような方針を実施する
- JDMT推奨事項06/2016 CDV/DIS投票期間の延長方針—DIS投票期間の延長をいっさい認めないとし、この新しい方針を全会員団体に通達する
- JDMT推奨事項09/2016 翻訳期間—翻訳期間は、IECでは6週間、ISOでは8週間とすることに同意するが、次のJDMT会議で本件を再検討する
- JDMT推奨事項15/2016 いつSCレベルあるいはTCレベルで照会投票及び承認投票が行われるのかを明確にする—現行方針を継続して導入する(明確化不要)

TMB決議 31/2017

2017年2月21-22日、マレーシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

DMT推奨事項の採用:ISO書式4のアップデート

TMBは、

2016年11月29-12月1日にニューヨーク(アメリカ)でのISO/IEC 合同専門業務用指針メンテナスチーム(JDMT)とISO 専門業務用指針メンテナスチーム(DMT)の会合に留意し、

ISO書式4の変更を提案する以下のDMT推奨事項を承認する:

- DMT推奨事項09/2016—*ISO書式4(及びE-form 4)*—追加の質問(あわせてDMT推奨事項04/2016も参照)

TMB決議 32/2017

2017年2月21-22日、マレーシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

DMT推奨事項の採用:ISO/IEC専門業務用指針第1部及び統合版ISO補足指針の変更

TMBは、

2016年11月29-12月1日にニューヨーク(アメリカ)でのISO/IEC 合同専門業務用指針メンテナスチーム(JDMT)とISO 専門業務用指針メンテナスチーム(DMT)の会合に留意し、

Approves the following recommendations which suggest changes to the Consolidated ISO Supplement to the ISO/IEC Directives Part 1:

- DMT Recommendation 05/2016 Regular review of Strategic Business Plans – to strengthen clause SC 3.4 to make regular review of the SBP mandatory
- DMT Recommendation 07/2016 Remote participation at committee meetings – to add a clause to 4.6 in the ISO Supplement on remote participation, with reference to the Guidelines
- DMT Recommendation 12/2016 Compliance with law disclaimers – to add text to Annex SR to clarify why statements in relation to contractual obligations or government regulation are not allowed
- DMT Recommendation 15/2016 Policy on multi-lingual standards – to clarify the policy on multilingual standards by making changes to Annex SG
- DMT Recommendation 19/2016 Corrections and minor changes – to make minor changes and corrections, as detailed in the recommendation
- DMT Recommendation 20/2016 Use of ‘minor revisions’ and correction to Table S1 – clause 2.9 – to rearrange text in clause 2.9 of the ISO Supplement and correct Table S 1 to align with current practice
- DMT Recommendation 22/2016 Annex SF 8 – to modify the text in Annex SF 8 to state that the TMB shall approve exceptions related to meeting fees

Approves the following addition to clause 4.2.1.3, as suggested by ANSI, to clarify expectations related to finishing time of meetings:

Any decisions made after the estimated finishing time of the meeting once P-members have left shall be confirmed by correspondence after the meeting.

NOTE Attendees should take the estimated meeting time into consideration when booking their travel.

Further approves the following modification to clause G of the Foreword in the ISO Supplement, to clarify that abstentions are not counted for any votes in ISO:

In all votes ~~throughout the various stages of development of a deliverable~~, abstentions are not counted.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 33/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Adoption of JDMT Recommendations re: Modifications ISO/IEC Directives, Part 1

The Technical Management Board,

ISO/IEC専門業務用指針第1部及び統合版ISO補足指針の変更を提案する以下の推奨事項を承認し:

- ・ DMT推奨事項05/2016 戰略的業務方針の定期見直し—SBPの定期見直しを義務化するべく、箇条SC 3.4を強化する
- ・ DMT推奨事項07/2016 委員会会議の遠隔参加—ガイドラインへの参照と共に遠隔参加についてISO補足指針に箇条4.6を追加する
- ・ DMT推奨事項12/2016 免責事項の遵守—なぜ契約義務又は政府規制に関連する文書が禁止されているのか附属書SRに追加する
- ・ DMT推奨事項15/2016 多言語規格の方針—多言語規格の方針を明らかにすべく、附属書SGを変更する
- ・ DMT推奨事項19/2016 訂正と軽微な変更—推奨事項に詳述の通り、訂正と軽微な変更をつくる
- ・ DMT推奨事項20/2016 表S1における「軽微な改訂」と訂正の使用—箇条2.9—ISO補足指針の箇条2.9を整理し、現状に整合するよう表S1を訂正する
- ・ DMT推奨事項22/2016 附属書SF 8—附属書SF 8の文書を修正し、会議費用に関する例外はTMBが承認するべきという旨を記載する

ANSIより提案された、会議の終了時間に関する期待についての下記の文言を箇条4.2.1.3に追加することを承認し、

Any decisions made after the estimated finishing time of the meeting once P-members have left shall be confirmed by correspondence after the meeting.

NOTE Attendees should take the estimated meeting time into consideration when booking their travel.

棄権はISOの投票においてカウントされないことを明らかにするべくISO補足指針のまえがき、箇条Gに下記の修正を行うことを更に承認する:

In all votes throughout the various stages of development of a deliverable, abstentions are not counted.

TMB決議 33/2017

2017年2月21-22日、マレーシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

JDMT推奨事項の採用: ISO/IEC専門業務用指針第1部の変更

TMBは、

Noting the meeting of the ISO/IEC Joint Directives Maintenance Team (JDMT) and the ISO Directives Maintenance Team (DMT) on 29 Nov – 01 Dec in New York, USA;

Approves the following recommendations which suggest changes to the ISO/IEC Directives Part 1:

- JDMT Recommendation 02/2016 Potential areas for harmonization of ISO and IEC Supplements – changes to multiples clause of the Directives Part 1 to align ISO and IEC procedures (see the recommendation for details)
- JDMT Recommendation 05/2016 NP approval criteria – to modify the acceptance criteria in clause 2.3.5 from simple majority to 2/3 majority
- JDMT Recommendation 07/2016 Interpretation of clause 2.6.4 and IEC decision on skipping FDIS / Mandatory FDIS in case of technical change – alignment related to policies on DIS/CDV, as detailed in the recommendation
- JDMT Recommendation 08/2016 Meetings – to add a new paragraph at the beginning of clause 4.1 under ‘Meetings – General’
- JDMT Recommendation 10/2016 Policy on membership of advisory groups – to clarify in clause 1.13.2 of the ISO/IEC Directives that liaison organizations may also nominate members of advisory groups
- JDMT Recommendation 11/2016 Corrigenda and corrected versions – to make changes to clause 2.10, as detailed in the recommendation
- JDMT Recommendation 12/2016 Corrections and minor clarifications to the ISO/IEC Directives Part 1 – to make minor changes and corrections, as detailed in the recommendation
- JDMT Recommendation 14/2016 Mentioning of DAM and FDAM in ISO/IEC Directives – to add mentions of DAM and FDAM in clause 2.10.3
- JDMT Recommendation 16/2016 Decision to publish new edition of Part 1 in 2017

And invites the IEC/SMB to concur.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 34/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Adoption of JDMT Recommendations related to the ISO/IEC Directives, Part 2

The Technical Management Board,

Noting the meeting of the ISO/IEC Joint Directives Maintenance Team (JDMT) and the ISO Directives Maintenance Team (DMT) on 29 Nov – 01 Dec in New York, USA,

Approves the following recommendations which relate to the ISO/IEC Directives Part 2:

- JDMT Recommendation 13/2016 – *Proposal for ensuring maintenance of Directives Part 2*

2016年11月29-12月1日にニューヨーク(アメリカ)でのISO/IEC 合同専門業務用指針メンテナスチーム(JDMT)とISO 専門業務用指針メンテナスチーム(DMT)の会合に留意し、

ISO/IEC専門業務用指針第1部の変更に関する下記の推奨事項を承認し：

- ・ JDMT推奨事項02/2016 ISO 及びIEC補足指針の統一可能箇所—ISO及びIEC手順に一致させるべく専門業務用指針第1部のいくつかの箇条を変更する(詳細は推奨事項を参照)
- ・ JDMT推奨事項05/2016 NP承認基準—箇条2.3.5の承認基準を単純過半数から3分の2以上に変更する
- ・ JDMT推奨事項07/2016 箇条2.6.4の解釈と技術的変更が生じた場合のFDIS省略/FDIS必須のIEC決定—推奨事項に詳述の通り、DIS/CDV方針との整合性を図る
- ・ JDMT推奨事項08/2016 会議—箇条4.1の「会議—全般」の下で最初の部分に新たなパラグラフを追加する
- ・ JDMT推奨事項10/2016 質問グループのメンバーシップ方針—ISO/IEC専門業務用指針の箇条1.13.2で、リエゾン機関も質問グループのメンバーを任命できることを明確にする
- ・ JDMT推奨事項11/2016 正誤票(corrigenda)と訂正版(corrected version)—推奨事項に詳述の通り、箇条2.10を変更する
- ・ JDMT推奨事項12/2016 ISO/IEC専門業務用指針第1部の訂正及び軽微な明確化—推奨事項に詳述の通り、軽微な変更と訂正を加える
- ・ JDMT推奨事項14/2016 ISO/IEC 専門業務用指針にDAMとFDAMについて明記する—箇条2.10.3にDAMとFDAMについて明記する
- ・ JDMT推奨事項16/2016 第1部の新版を2017年に発行することを決定

IEC/SMBに賛同を求める。

TMB決議 34/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

ISO/IEC専門業務用指針第2部に関連したJDMT決議

TMBは、

2016年11月29-12月1日にニューヨーク(アメリカ)でのISO/IEC 合同専門業務用指針メンテナスチーム(JDMT)とISO 専門業務用指針メンテナスチーム(DMT)の会合に留意し、

専門業務用指針第2部に関連した下記の推奨事項を承認する：

- ・ JDMT推奨事項13/2016—専門業務用指針第2部のメンテナンスの確保提案

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 35/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Adoption of JDMT Recommendations – future meetings

The Technical Management Board,

Noting the meeting of the ISO/IEC Joint Directives Maintenance Team (JDMT) and the ISO Directives Maintenance Team (DMT) on 29 Nov – 01 Dec in New York, USA,

Approves the following remaining JDMT recommendations relating to future meetings:

- JDMT Recommendation 18/2016 *Interim meeting of JDMT* – to hold an interim JDMT meeting on Tuesday 13 June 2017 in Geneva, Switzerland
- JDMT Recommendation 17/2016 *Date and place of next JDMT and DMT meetings*

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 36/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Action items arising from the meeting of the ISO/TMB/MSS TF

The Technical Management Board,

Noting the meeting of the Management Systems Standards TF on 01 Dec. in New York, USA,

Approves the following MSS TF recommendations:

- MSS TF Recommendation 01/2016 – Revised ISO/TMB MSS TF Terms of Reference and composition
- MSS TF Recommendation 02/2016 – Revised Value Proposition for Management System Standards
- MSS TF Recommendation 03/2016 – Paragraph explaining the difference between MSS A & MSS B
- MSS TF Recommendation 04/2016 – MSS pages on iso.org
- MSS TF Recommendation 05/2016 – Public commenting on MSS proposals
- MSS TF Recommendation 06/2016 – Excel spreadsheet for monitoring MSS status and proposal for a modification of the ISO/IEC Directives Part 2 (sector policies on MSS)

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 37/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

TMB決議 35/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

JDMT推奨事項の採用—将来の会議

TMBは、

2016年11月29-12月1日にニューヨーク(アメリカ)でのISO/IEC 合同専門業務用指針メンテナンスチーム(JDMT)とISO 専門業務用指針メンテナンスチーム(DMT)の会合に留意し、

将来の会議に関連した下記のJDMT推奨事項を承認する：

- ・ JDMT推奨事項18/2016 JDMTの中間会合—JDMT中間会合を2017年6月13日(火)にジュネーブ、スイスにて開催する
- ・ JDMT推奨事項17/2016 次回のJDMT及びDMT会合の日程と場所

TMB決議 36/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

ISO/TMB/MSS TF会合からのアクションアイテム

TMBは、

2016年12月1日にニューヨーク(アメリカ)でのマネジメントシステム規格タスクフォース(TF)の会議に留意し、

下記のMSS TF推奨事項を承認する：

- ・ MSS TF推奨事項01/2016—ISO/TMB MSS TFの業務範囲及び構成の改訂
- ・ MSS TF推奨事項02/2016—マネジメントシステム規格の価値命題の改訂
- ・ MSS TF推奨事項03/2016—MSS AとMSS Bの違いを説明したパラグラフ
- ・ MSS TF推奨事項04/2016—iso.orgにおけるMSSのページ
- ・ MSS TF推奨事項05/2016—MSS提案に対する意見公募
- ・ MSS TF推奨事項06/2016—MSSステータスのモニター用エクセルシート及びISO/IEC専門業務用指針第2部(業界部門別の方針)の変更提案

TMB決議 37/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

Approval of ISO/CS and IEC/CO Recommendation re: ISO/IEC JTC 1 SD 9

The Technical Management Board,

Noting the ISO/CS consultation of NSB legal staff regarding the application of ISO/IEC IPR Policy to the JTC 1 PAS process per JDMT Rec 25/2015;

Further noting the outcome of the consultation;

Confirms that the ISO/IEC IPR Policy applies to the JTC 1 PAS process;

Requests the JTC/1 leadership to present a detailed case to the ISO/CS and IEC/CO legal offices by 15 April 2017 (which will be further submitted to the TMB and SMB for decision at their June 2017 meetings) clarifying the issues and impacts of replacing clause 7.3.3 of JTC/1 SD 9 with a statement only referring to complying with the common ISO/IEC IPR Policy,

Requests the IEC to concur.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 38/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Use and updating of RFC 5141-compliant URLs (based on URN namespace) in ISO deliverables

The Technical Management Board,

Notes that the use of RFC 5141-compliant URLs in ISO deliverables can continue provided that a framework for their use is clearly defined,

Requests that ISO/CS prepare instructions for the use of RFC 5141-compliant URLs in ISO standards with the following clarifications:

RFC 5141-compliant URLs in ISO deliverables:

1. Can be used to store information referred to in an informative manner from the ISO deliverable provided that a good reason is given for why this information cannot be included in the master (PDF) file;
2. Can be used to store normative parts of the ISO deliverable only if there is a good reason why these parts cannot be included as part of the master (PDF) file (for example, Excel format), on the condition that any modification of this information is subject to the same process as for any other part of the standard (i.e. the revision process) and no changes can be made in between revisions (no access to modify this site is provided outside ISO/CS);
3. Can be used to store information requiring regular updates and that is part of a normative element of the ISO deliverable, provided that the corresponding process has been followed in line with the ISO/IEC Directives (e.g. establishment of a Maintenance agency or Registration Authority) and validated by ISO/CS;

ISO/CS及びIEC/CO推奨事項の承認:ISO/IEC JTC 1 SD 9

TMBは、

JDMT 推奨事項25/2015に則したJTC 1 PASプロセスに対するISO/IEC IPRポリシーの適用に関する国家標準化機関(NSB)法務スタッフとISO中央事務局の協議に留意し、

この協議の成果を更に留意し、

ISO/IEC IPRポリシーをJTC 1 PASプロセスに適用することを確認し、

2017年4月15日(その後2017年6月にはTMB及びSMB会合の議題に挙げられる)までにJTC/1が主導で、JTC/1 SD 9の箇条7.3.3を共通のISO/IEC IPRポリシーに従うようにとした文章に代えると生じる可能性のある課題やインパクトを明らかにした詳細な事例をISO/CS及びIEC/CO法務チームに提供することを要請し、

IECに賛同を求める。

TMB 決議 38/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

ISO 規格類における RFC 5141-コンプライアント URL(URN 名前空間に基づく)の使用及びアップデート

TMBは、

ISO 規格類における RFC 5141-コンプライアント URL の使用は、その枠組みが明確に定義されることを条件に継続できることに留意し、

ISO 中央事務局に対して、ISO 規格における RFC 5141-コンプライアント URL の使用に関する以下の点を明らかにするよう要請する:

ISO 規格類における RFC 5141-コンプライアント URL は:

1. マスターファイル(PDF)に含めることができない理由を正当に説明している場合、ISO 規格類に参考情報として言及されている情報を保管する場所として利用することができる。
2. マスターファイル(PDF)に含めることができない理由を正当に説明していく(例えば、エクセルフォーマットなど)、その情報の変更に要するプロセスが規格の他の部分の変更と同じプロセス(すなわち、改訂プロセス)をたどるものとし、改訂と改訂の間に変更されない(ISO 中央事務局外にこのサイトの変更許可アクセスを与えない)場合に限り、ISO 規格類の規定部分を保管する場所として利用することができる。
3. 対応プロセスが ISO/IEC 専門業務用指針に則していて(例えば、メンテナンス機関や登録機関の設置など)、ISO 中央事務局によって確認されている場合、ISO 規格類の定期更新を要する規定部分の情報を保管する場所として利用することができる。

4. Shall appear in the ISO deliverable with their full web address (ex <http://standards.iso.org/iso/tr/9999/1/ed-1/en/>) and not with a hidden hyperlink;

Instructs ISO committee secretaries who need to request the use of such RFC 5141-compliant URLs to contact their ISO TPM who will ensure that the above process has been followed before allocating the space for this RFC 5141-compliant URLs; and

Requests that this subject be revisited and included in the next edition of the ISO/IEC Directives, Part 2.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 39/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Living Lab pilot on collaborative authoring

The Technical Management Board,

Notes the conclusions of the Living Lab pilot on collaborative authoring,

Thanks the members for their active participation,

Decides to close this pilot project by the end of 2017 (c.f. TMB June 2016 IT report, [N 422](#), and [June 2016 TMB minutes](#)),

Approves the roll-out of online collaborative authoring for all ISO committees on a voluntary basis as soon as a platform is defined, and

Requests (in line with recommendation 13 from the Council AhG on the Future of the Standards Development Environment plus IT) that the future ISO IT Governance group launch a project to investigate possible technical solutions, with a view to defining and identifying the ideal platform for ISO's online collaborative authoring, in collaboration with IEC, CCMC and any other interested parties.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 40/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Meeting Participation tool

The Technical Management Board,

Notes that the Meeting Participation tool will be available as from March 31st 2017 and will enable the registration and organization of all ISO meetings (TC/PC/SC/WG) in a central place by Committee Secretariats,

Agrees that the creation of meetings using the Meeting Participation tool will become mandatory for secretaries/officers starting on April 1st 2017,

Further agrees to a transition period of six months for the use of Meeting Participation for the registration of participants (participants' registration will be optional for meetings held during that period), and

4. 隠されたハイパーリンクではなく、ウェブページアドレス全文を ISO 規格類に記載しなければならない(例: <http://standards.iso.org/iso/tr/9999/-1/ed-1/en/>)

RFC 5141-コンプライアント URL の使用を要請している ISO 委員会幹事に対して、RFC 5141-コンプライアント URL を割り当てる前に、担当 TPM に連絡し、上記のプロセスがきちんと実行されていることを確認してもらうよう指導し、

本件を見直し、次版の ISO/IEC 専門業務用指針第 2 部に含めることを要請する。

TMB 決議 39/2017

2017 年 2 月 21-22 日、マーレシア(クアラルンプール)の第 68 回 TMB 会合にて採択

協働作成リビングラボのパイロット

TMB は、

協働作成リビングラボのパイロット終了に留意し、

積極的な参加をしたメンバーに感謝し、

本パイロットプロジェクトを 2017 年末までに終了することを決定し(参考: 2016 年 6 月 TMB IT レポート、[N 422](#)、及び [2016 年 6 月 TMB 議事録](#))、

プラットフォームが確定次第、全 ISO 委員会が任意でオンライン協働作成を展開することを承認し、

IEC, CCMC, 及びその他関連団体と協働で ISO オンライン協働作業の理想プラットフォームの解明及び特定を目指しながら、ISO IT ガバナンスグループが(理事会アドホックグループ IT を含む将来の規格開発環境の推奨事項 13 にも則して)専門的な解決策を調査するためのプロジェクトを開始することを要請する。

TMB 決議 40/2017

2017 年 2 月 21-22 日、マーレシア(クアラルンプール)の第 68 回 TMB 会合にて採択

会議参加ツール

TMB は、

2017 年 3 月 31 日に、委員会事務局が中心となりすべての ISO 会議(TC/PC/SC/WG)の参加登録及び準備を可能にする会議参加ツールが利用可能となることに留意し、

2017 年 4 月 1 日から、この会議参加ツールを使った会議の設立を国際幹事／事務局員に義務づけることに同意し、

会議参加ツールを使った参加者登録には 6 か月間の移行期間を設ける(この期間に開催される会議においては、参加登録は任意とする)ことに更に同意し、

Decides that the use of this platform (MP) will be mandatory for the registration of participants as from October 1st 2017.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 41/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Review of Technical Advisory Groups and Coordinating Committees

The Technical Management Board,

Notes the reports and recommendations from ISO/CS on the three existing CCs (Image Technology, JTCG and MoU on E-business Management Group),

Decides to:

- Maintain the CC 13 (JTCG) with its current mandate;
- Maintain ISO's current participation in the MoU E-business MG, at least until propose changes (currently being discussed in the group) are implemented and to review this group's progress via the regular reports it makes to TMB once per year;
- Request that the CC 14 Image Technology submit a proposal to TMB with a renewed mandate and proposed activities, for TMB approval in June 2017.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 42/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Activities of the Climate Change Coordination Task Force (CCC TF)

The Technical Management Board,

Noting the update on activities from the CCC TF,

Decides to confirm the original mandate of the CCC TF, as given in TMB Resolution 44/2016:

- Advise on prioritization of internal coordination between ISO committees on standards relating to climate change;
- Increase acceptance and utilization of ISO standards related to climate change globally;
- Support communication between ISO/CS and the UNFCCC Secretariat, as well as other international standards setting bodies in the climate change area, through existing ISO/CS communication channels;
- Completion of a review of the outcomes of the Paris COP 21 and resulting International Negotiations with UNFCCC Secretariat and produce a strategic plan to guide ISO toward incorporation of the political landscape in future standards product;
- Development of a new guide on how to address aspects of climate change in all ISO standards. The guide should be aligned and complement Guide 82 and CEN Guide 64.

2017年10月1日から、この会議参加ツールを使った参加登録を会議参加者に義務づけることを決定する。

TMB 決議 41/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

専門諮問グループ及び調整委員会の見直し

TMBは、

現存する3つの調整委員会(イメージテクノロジー、JTCG、及びE-ビジネスマネジメントグループのMoU)に関するISO中央事務局からの報告及び推奨事項に留意し、

下記を決定する:

- ・ 現在の委任事項のままCC13(JTCG)を維持する
- ・ 少なくとも変更案が実行されるまで(現在グループ内で議論している)、E-ビジネスマネジメントグループのMoUにおけるISOの現在の参加状態を維持し、本グループが毎年1回TMBに行っている定期報告を通じて本グループの進捗状況を見直す
- ・ TMB承認を2017年6月に得るために、刷新された委任事項と活動案を含めた提案をTMBに提出するようCC14イメージテクノロジーに要請する。

TMB 決議 42/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

気候変動調整タスクフォース(CCC TF)の活動

TMBは、

CCCC TFの最新の活動に留意し、

下記TMB決議44/2016にあるように、CCCC TFの当初の委任事項を確認することを決定する:

- ・ 気候変動に関するISO委員会間の内部調整の優先順位づけに関する提言
- ・ 世界的な気候変動に関するISO規格の受入と活用の増進
- ・ 既存のISO/CSコミュニケーションチャンネルを通して、ISO/CSとUNFCCC事務局、気候変動の分野の国際規格設定機関とのコミュニケーションの支援
- ・ パリ協定COP21及びその結果のUNFCCC事務局との国際交渉の効果の精査の完了、及び、今後の規格等に政治的な展望を盛り込む方向へISOを導く戦略的計画の作成
- ・ 全てのISO規格において気候変動の側面を扱う方法に関する新しいガイドの開発。このガイドは「ガイド82」と「CENガイド64」と整合性があり、これを補足するものとする。

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 43/2017

Adopted at the 68th meeting of the Technical Management Board, Kuala Lumpur (Malaysia), 21-22 February 2017

Add ISO/IEC JTC 1/SC 41 to the list of committees covered by the SMCC

The Technical Management Board,

Notes that ISO/IEC JTC 1 has moved its Internet of Things activity into a new subcommittee (JTC 1 SC/41),

Further notes that while resolution 105/2016 states that the “*CC may invite additional ISO committees to participate in its activities as needed depending on the subject matter(s) under consideration*”, it is implied that these invitations will be made to cover specific topics for a specific amount of time,

Decides to add ISO/IEC JTC 1/SC 41 to the list of committees covered by the SMCC.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 44/2017

Adopted by correspondence on 2017-02-27

Appointment of Maintenance Agency (MA) for ISO 20275

The Technical Management Board,

Approves the creation of the Maintenance Agency for ISO 20275 *Financial Services — Entity Legal Forms (ELF)*.

Approves the MA Guidelines for the maintenance of ISO 20275, as set out in document N 2284 of ISO/TC 68.

Appoints SNV (Switzerland) as secretariat for the Maintenance Agency:

Appoints the SCC (Canada), SAC (China), SON (Nigeria), SPRING SG (Singapore) and BSI (United Kingdom) as MA members

TMB 決議 43/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

ISO/IEC JTC 1/SC 41をSMCC委員会のリストに含める

TMBは、

ISO/IEC JTC 1がIoT活動を新しい分科会(JTC 1/SC 41)に移行したことに留意し、

決議105/2016で「CC は、現在検討中の議題によっては、追加のISO 委員会に参加を求める場合がある」とされているものの、こうした参加は特定の議題に対する特定の時間を含意したものであることに更に留意し、

ISO/IEC JTC 1/SC 41をSMCC委員会のリストに加えることを決定する。

TMB 決議 44/2017

2017年2月21-22日、マーレシア(クアラルンプール)の第68回TMB会合にて採択

ISO 20275のメンテナンス機関(MA)の任命

TMBは、

ISO 20275金融サービス – 法人形態(ELF) のメンテナンス機関の設立を承認し、

ISO/TC 68のN 2284文書に提示された通りISO 20275のメンテナンスのためのメンテナンス機関ガイドラインを承認し、

メンテナンス機関の事務局にSNV(イスイス)を任命し、

MAメンバーにSCC(カナダ)、SAC(中国)、SON(ナイジェリア)、SPRING SG(シンガポール)、及びBSI(イギリス)を任命する。

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 45/2017

Adopted by correspondence on 2017-02-27

Confirmation of 6 standards following Systematic Review and Withdrawal ballots

The Technical Management Board,

Noting the objections received during the withdrawal ballots for the following standards, and

Further noting that, the number of countries declaring that they use or have adopted these standards during the systematic review ballot and the withdrawal ballot combined reaches the 5 country minimum (as per the criteria in the ISO Supplement clause 2.9.3.2),

Decides to confirm the following standards:

ISO/TC 29/SC 9	ISO 2283:2000 (Ed 2)	Long shank taps with nominal diameters from M3 to M24 and 1/8 in to 1 in -- Reduced shank taps
ISO/TC 29/SC 9	ISO 2585:1972	Slotting cutters with plain bore and key drive – Metric series
ISO/TC 29/SC 9	ISO 2587:1972	Side and face milling cutters with plain bore and key drive -- Metric series
ISO/TC 29/SC 9	ISO 3465:1975	Hand taper pin reamers
ISO/TC 29/SC 9	ISO 3859:2000 (Ed 3)	Inverse dovetail cutters and dovetail cutters with cylindrical shanks
ISO/TC 29/SC 9	ISO 7226:1988 (Ed 2)	Hexagonal dienuts

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 46/2017

Adopted by correspondence on 2017-03-02

Appointment of Technical Committee Chairpersons (FEBRUARY 2017)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairpersons of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Re-nomination TC		Nominated by	Term
ISO/TC 167	Dr Bjørn AASEN	(SN)	2017
ISO/TC 269	Mr Yuji NISHIE	(DIN)	2018-2020
Nomination TC			
ISO/TC 100	Dr Erhard VOGT	(BSI)	2018-2020
ISO/TC 186	Mr Hua-Xin PENG	(SAC)	2017-2019

TMB 決議 45/2017

2017年2月27日 通信により採択

定期見直し及び廃止投票を受けた6つの規格の確認

TMBは、

以下の規格に対する廃止投票時に受け取った異議に留意し、

定期見直し投票及び廃止投票時にこれらの規格を使用または採用済と言明した国が5か国以上に達したことに更に留意し(ISO 補足指針細分箇条2.9.3.2)、

以下の規格の確認を決定する：

ISO/TC 29/SC 9	ISO 2283:2000 (Ed 2)	呼び径がM3～M24及び1/8～1インチのロングタップー縮小シャンクタップ
ISO/TC 29/SC 9	ISO 2585:1972	プレインボア及びキードライブ付き溝フライスーメートル系
ISO/TC 29/SC 9	ISO 2587:1972	プレインボア及びタングドライブ付き側フライス及び正面フライス
ISO/TC 29/SC 9	ISO 3465:1975	ハンドテーパピンリーマ
ISO/TC 29/SC 9	ISO 3859:2000 (Ed 3)	あり溝フライス
ISO/TC 29/SC 9	ISO 7226:1988 (Ed 2)	六角形ダイナット

TMB決議 46/2017

2017年3月2日 通信により採択

TC議長の任命(2017年2月)

TMBは、

以下のTC議長を下記の任期で任命する：

再任 TC		指名国	任期
ISO/TC 167	Dr Bjørn AASEN	(SN)	2017
ISO/TC 269	Mr Yuji NISHIE	(DIN)	2018-2020

任命 TC

ISO/TC 100	Dr Erhard VOGT	(BSI)	2018-2020
ISO/TC 186	Mr Hua-Xin PENG	(SAC)	2017-2019

ISO/TC 206	Dr Heesoo LEE	(JISC)	2018-2023
ISO/TC 211	Mrs Christina WASSTRÖM	(SIS)	2017-2019
ISO/TC 213	Mr Iain MACLEOD	(BSI)	2017-2019
ISO/TC 260	Dr Ronald MCKINLEY	(ANSI)	2017-2022

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 47/2017

Adopted by correspondence on 2017-03-09

Registration Authority (RA) for ISO 17978-3 Road vehicles -- Local Interconnect Network (LIN) -- Part 3: Protocol specification

The Technical Management Board,

Appoints the CAN in Automation (CiA) as the Registration Authority for ISO 17987-3 on *Road vehicles -- Local Interconnect Network (LIN) -- Part 3: Protocol specification*

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 48/2017

Adopted by correspondence on 2017-03-13

Approval of the Maintenance Agency (MA) including the MA Agreement for ISO 11783-1, -11, -12 Tractors and machinery for agriculture and forestry

The Technical Management Board,

Noting that the Maintenance Agency for ISO 11783-11:2011, including the rules of procedure where already approved via TMB [Resolution 21/2017](#).

Appoints the German Engineering Federation (VDMA) as Maintenance Agency for ISO 11783-1, -11, -12 on *Tractors and machinery for agriculture and forestry* (also referred to as rules of procedure of Maintenance Agencies in the ISO/IEC Directives Part 1, Consolidated ISO Supplement, Annex G, Clause G5).

Approves the accordant MA Agreement for ISO 11783-1, -11, -12, which is replacing the current agreement for ISO 11783-11:2011 approved via TMB [Resolution 21/2017](#).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 49/2017

Adopted by correspondence on 2017-03-17

Technical committee chairpersons – requests for exception to 9-year rule (February 2017)

The Technical Management Board,

Agrees with the exceptional re-appointment of the following chairperson:

Re-nomination TC ISO/IEC JTC 1/SC 27	Nominated by (DIN) Dr. Walter FUMY	Term Jan 2017 - April 2018
------------------------------------------------	-------------------------------------------------	--------------------------------------

ISO/TC 206	Dr Heesoo LEE	(JISC)	2018-2023
ISO/TC 211	Mrs Christina WASSTRÖM	(SIS)	2017-2019
ISO/TC 213	Mr Iain MACLEOD	(BSI)	2017-2019
ISO/TC 260	Dr Ronald MCKINLEY	(ANSI)	2017-2022

TMB決議 47/2017

2017年3月9日 通信により採択

ISO 17987-3 路上走行車 – ローカル相互接続ネットワーク (LIN) – 第3部:プロトコル仕様 のための登録機関(RA)

TMBは

CAN in Automation (CiA) をISO 17987-3 路上走行車 – ローカル相互接続ネットワーク (LIN) – 第3部:プロトコル仕様 のための登録機関(RA)として任命する。

TMB決議 48/2017

2017年3月13日 通信により採択

ISO 11783-1, -11, -12 農業及び林業用けん引車及び機械のためのMA合意書を含むメンテナンス機関(MA)の承認

TMBは、

ISO 11783-11:2011のメンテナンス機関は施行規則を含めてTMB決議 21/2017(訳者注:21/2007の誤り)にて既に承認されていることに留意し、

German Engineering Federation (VDMA)をISO 11783-1, -11, -12 農業及び林業用けん引車及び機械のメンテナンス機関に(また、ISO/IEC専門業務用指針第1部、統合版ISO補足指針、附属書G、箇条G5にてメンテナンス機関の施行規則と呼ばれるものも)任命し、

TMB決議 21/2017(訳者注:21/2007の誤り)にて承認されたISO 11783-11:2011の既存の合意書に置き換わるISO 11783-1, -11, -12のMA合意書を承認する。

TMB決議 49/2017

2017年3月17日 通信により採択

TC議長 – 9年規則の例外の要請(2017年2月)

TMBは、

以下の議長の例外的な再任に同意する:

再任 - TC ISO/IEC JTC 1/SC 27	指名国 (DIN)	任期 Jan 2017 - April 2018
Dr. Walter FUMY		

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 50/2017

Adopted by correspondence on 2017-03-24

Proposal to merge ISO/TC 164/SC 4 and ISO/TC 164/SC 5 into an expanded SC 4

The Technical Management Board,

Approves the decision of ISO/TC 164 on *Mechanical testing of metals to merge ISO/TC 164/SC 4 on Toughness testing -- Fracture (F), Pendulum (P), Tear (T) and ISO/TC 164/SC 5 on Fatigue testing* into an expanded SC 4 named '*Fatigue, fracture and toughness testing*'.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 51/2017

Adopted by correspondence on 2017-03-24

Confirmation of ISO 3314:1975 following SR and WDRL ballot and correspondence

The Technical Management Board,

Approves the confirmation of ISO 3314:1975 on *Shell drills with taper bore (taper bore 1 : 30 (included)) with slot drive*.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 52/2017

Adopted by correspondence on 2017-03-27

Appointment of Technical Committee Chairpersons (MARCH 2017)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairpersons of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Re-nomination TC		Nominated by	Term
ISO/TC 215	Mr Michael GLICKMAN	(ANSI)	2018-2020
Nomination TC			
ISO/TC 17	Mr Yagi TAKAYOSHI	(JISC)	2018-2020
ISO/TC 21	Mr Keith SHINN	(KATS)	2017-2022
ISO/TC 60	Mr Thomas MAIURI	(ANSI)	2017-2022

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 53/2017

Adopted by correspondence on 2017-03-27

Technical committee chairpersons – requests for exception to 9-year rule (MARCH 2017)

The Technical Management Board,

TMB決議 50/2017

2017年3月24日 通信により採択

ISO/TC 164/SC 4 と ISO/TC 164/SC 5 を合併し拡張された SC 4 とする提案

TMBは、

ISO/TC 164/SC 4 硬さ試験とISO/TC 164/SC 5 疲労試験を合併し‘疲労、破壊及び硬さ試験’と称する拡張されたSC 4 にするというISO/TC 164 金属の機械試験の決定を承認する。

TMB決議 51/2017

2017年3月24日 通信により採択

SR及びWDRL 投票及び通信を受けたISO 3314:1975の確認

TMBは、

ISO 3314:1975 シエルドリル(テーパー穴1:30(含む))スロットドライブ付の確認を承認する。

TMB決議 52/2017

2017年3月27日 通信により採択

TC議長の任命(2017年3月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する:

再任 - TC		指名国	任期
ISO/TC 215	Mr Michael GLICKMAN	(ANSI)	2018-2020
任命 - TC			
ISO/TC 17	Mr Yagi TAKAYOSHI	(JISC)	2018-2020
ISO/TC 21	Mr Keith SHINN	(KATS)	2017-2022
ISO/TC 60	Mr Thomas MAIURI	(ANSI)	2017-2022

TMB決議 53/2017

2017年3月27日 通信により採択

TC議長 – 9年規則の例外の要請(2017年3月)

TMBは、

Agrees with the exceptional re-appointment of the following chairperson:

Re-nomination TC	Nominated by	Term
ISO/TC 184/SC 1 Mr. Gernot ROSSI	(DIN)	2017

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 54/2017

Adopted by correspondence on 2017-03-31

Modification of the scope – ISO/TC 298 on Rare earth and approval of first Strategic Business Plan (SBP)

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of ISO/TC 298 on *Rare earth*, and the first Strategic Business Plan (SBP).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 55/2017

Adopted by correspondence on 2017-04-06

Confirmation of standards following Systematic Review and Withdrawal ballots

The Technical Management Board,

Noting the objections received during the withdrawal ballot for the following standards, and

Further noting that, the number of countries declaring that they use or have adopted the standards during the systematic review ballot and the withdrawal ballot combined reaches the 5 country minimum (as per the criteria in the ISO Supplement clause 2.9.3.2),

Decides to confirm the following standards:

ISO/TC 72/SC 3	ISO 364:1983	Textile machinery and accessories -- Twin wire healds for weaving machines with heald frames
ISO/TC 72/SC 3	ISO 5240:1994 (Ed 2)	Textile machinery and accessories -- Warp creels -- Main dimensions
ISO/TC 72/SC 3	ISO 8116-9:1991	Textile machinery and accessories -- Beams for winding -- Part 9: Dyeing beams for textile fabrics
ISO/TC 72/SC 3	ISO 10787-1:1994	Textile machinery and accessories -- Heald frames -- Part 1: Heald-carrying rod fixed to the frame stave by rod support -- Coordinated dimensions
ISO/TC 72/SC 3	ISO 10787-2:1994	Textile machinery and accessories -- Heald frames -- Part 2: Heald-carrying rod fixed directly on the frame stave -- Coordinated dimensions
ISO/TC 72/SC 3	ISO 10787-3:1994	Textile machinery and accessories -- Heald frames -- Part 3: Guides for heald frames
ISO/TC 72/SC 3	ISO 11677-1:1994	Textile machinery and accessories -- Main

以下の議長の例外的な再任に同意する:

再任 - TC ISO/TC 184/SC 1	Mr. Gernot ROSSI	指名国 (DIN)	任期 2017
----------------------------	------------------	--------------	------------

TMB決議 54/2017

2017年3月31日 通信により採択

ISO/TC 298 レアース の業務範囲の変更及び最初の戦略ビジネスプランの承認

TMBは、

ISO/TC 298 レアースの変更された業務範囲、及び最初の戦略ビジネスプラン(SBP)を承認する。

TMB決議 55/2017

2017年4月6日 通信により採択

定期見直し及び廃止投票を受けた規格の確認

TMBは、

以下の規格に対する廃止投票時に受取った異議に留意し、

定期見直し投票及び廃止投票にこの規格を使用又は採用済であると言明した国は5か国以上に達したことによりさらに留意し、

以下の規格の確認を決定する:

ISO/TC 72/SC 3	ISO 364:1983	繊維機械及び附属品—ヘルドフレームを持つ機用ツインワイヤ
ISO/TC 72/SC 3	ISO 5240:1994 (Ed 2)	繊維機械及び附属品—整経クリールー主要寸法
ISO/TC 72/SC 3	ISO 8116-9:1991	繊維機械及び附属品—巻き付け用ビーム—第9部:織布用染色ビーム
ISO/TC 72/SC 3	ISO 10787-1:1994	繊維機械及び附属品—ヘルドフレーム—第1部:バーサポートによってフレームスティーブに固定されたヘルドバー—調製寸法
ISO/TC 72/SC 3	ISO 10787-2:1994	繊維機械及び附属品—ヘルドフレーム—第1部:フレームスティーブに直接固定されたヘルドバー—調製寸法
ISO/TC 72/SC 3	ISO 10787-3:1994	繊維機械及び附属品—ヘルドフレーム—第3部:ヘルドフレームの手引
ISO/TC 72/SC 3	ISO 11677-1:1994	繊維機械及び附属品—オープンエンドループを持つフラットヘルドの主要寸法—第1部::C形エンドループ

ISO/TC 72/SC 3	ISO 11677-2:1994	dimensions of flat steel healds with open end loops -- Part 1: C-shaped end loops Textile machinery and accessories -- Main dimensions of flat steel healds with open end loops -- Part 2: J-shaped end loops
ISO/TC 72/SC 3	ISO 13435:2011	Textile machinery and accessories -- Bars for drop wires for electrical warp stop motions

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 56/2017

Adopted by correspondence on 2017-04-07

Establishment of a new Subcommittee on Protective coatings in ISO/TC 35

The Technical Management Board,

Ratifies the decision of ISO/TC 35 to establish a new SC on *Protective coatings: concrete surface preparation and coating application*, and

Allocates the secretariat to ANSI (United States).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 57/2017

Adopted by correspondence on 2017-04-18

Modification of scope of ISO/PC 308

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of ISO/PC 308 revised as follows:

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization in the field of Chain of Custody (CoC), including terminology, principles, requirements for and control systems used by supply chain actors with regards to the management of products in terms of their specified characteristics. The work is intended to be applicable to all products, whereas services are excluded.

The objective of the committee is to define a generic CoC process framework, which serves a wide range of sectors, raw materials and end products, and covers specific product characteristics, to enhance the transparency, process efficiency and comparability of CoC models.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 58/2017

Adopted by correspondence on 2017-04-21

Additions to Form 4 – New work item proposal (NWIP)

The Technical Management Board,

ISO/TC 72/SC 3	ISO 11677-2:1994	紡織機械及び附属品—開エンドループフラットヘルドの主要寸法—第2部:J形エンドループ
ISO/TC 72/SC 3	ISO 13435:2011	繊維機械及び附属品—電気縦止装置のドロップワイヤ用バー

TMB決議 56/2017

2017年4月7日 通信により採択

ISO/TC 35で保護コーティングに関する新しい分科委員会(SC)の設置

TMBは、

新しいSC 保護コーティング:コンクリート表面処理及びコーティング適用を設置するというISO/TC 35の決定を批准し、

幹事国をANSI(USA)に割当てる。

TMB決議 57/2017

2017年4月18日 通信により採択

ISO/PC 308の業務範囲の変更

TMBは、

ISO/PC 308の業務範囲の変更を以下のとおり承認する:

変更後の業務範囲:(削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

加工・流通過程管理(CoC)の分野の標準化で、指定された特性の観点から製品の管理に関してサプライチェーン主体が使用する用語、原則、要求事項及び管理システムを含む。この作業はすべての製品に適用されるように意図されるが、サービスは除く。

本委員会の目的は、CoCモデルの透明性、プロセス効率および比較可能性を高めるために、幅広いセクター、原材料および最終製品に対応し、特定の製品特性をカバーする包括的なCoCプロセスフレームワークを定義すること。

TMB決議 58/2017

2017年4月21日 通信により採択

書式 4 – 新業務項目提案(NWIP)への追加

TMBは、

Approves the addition of two items to Form 4 – New work item proposal, as follows:

Additional note to the question on Registration Authorities referring to the approval procedures outlined in the Directives, and the new RA policy;

Addition of a check-box for copyright permissions regarding attached drafts, to confirm that the appropriate permissions have been granted to ISO or IEC to use the copyrighted content.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 59/2017

Adopted by correspondence on 2017-04-24

Establishment of two new Subcommittees in ISO/TC 68 on Financial services

The Technical Management Board,

Ratifies the decision of ISO/TC 68 to establish two new SCs on Reference Data for Financial Services (SC8) and Information Exchange for Financial Services (SC9), and

Approves the allocation of the secretariat to SNV (Switzerland) for SC8, and AFNOR (France) for SC9.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 60/2017

Adopted by correspondence on 2017-04-27

Establishment of a new Subcommittee on Plastics and environment in ISO/TC 61 and allocation of secretariat

The Technical Management Board,

Ratifies the decision of ISO/TC 61 to establish a new SC on *Plastics and environment*, and

Decides to allocate the secretariat to DIN (Germany).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 61/2017

Adopted by correspondence on 2017-04-27

Appointment of Technical Committee Chairpersons (APRIL 2017)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairpersons of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Nomination TC		Nominated by	Term
ISO/TC 110	Dr Andreas KÜHN	(DIN)	2018-2023
ISO/TC 286	Mr David HAWKINS	(BSI)	2017-2022

書式4 – 新業務項目提案への以下の二項目の追加を承認する:

専門業務用指針に記載されている承認手続き及び新しいRAポリシーを参照して、登録機関に関する質問への追加注記

著作権で保護されたコンテンツを使用するための適切な許可がISO又はIECに付与されていることを確認するため、添付された原案に関する著作権許可のチェックボックスを追加

TMB決議 59/2017

2017年4月24日 通信により採択

ISO/TC 68 金融サービスでの2つの新しいSCの設置

TMBは、

金融サービスにおける参考データ(SC8)及び、金融サービスにおける情報交換(SC9)の2つの新しいSCを設置するというISO/TC 68 の決定を批准し、

SC8の幹事国をSNV(スイス)及びSC9の幹事国をAFNOR(フランス)に割当てることを承認する。

TMB決議 60/2017

2017年4月27日 通信により採択

ISO/TC 61での新しいSC プラスチック及び環境の設置と幹事国の割当て

TMBは、

新しいSC プラスチック及び環境を設置するというISO/TC 61の決定を批准し、

幹事国をDIN(ドイツ)に割当てることを決定する。

TMB決議 61/2017

2017年4月27日 通信により採択

TC議長の任命(2017年4月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する:

任命- TC		指名国	任期
ISO/TC 110	Dr Andreas KÜHN	(DIN)	2018-2023
ISO/TC 286	Mr David HAWKINS	(BSI)	2017-2022

Nomination PC

ISO/PC 310	Mr Frédéric HAUSEMER	(AFNOR)	2017-2022
------------	----------------------	---------	-----------

Vice-Chair

ISO/TC 207	Mr Daniel TRILLOS	(SCC)	2018-2021
ISO/TC 309	Ms Manxue HUANG	(BSI)	2017-2019

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 62/2017

Adopted by correspondence on 2017-04-27

Technical committee chairpersons – requests for exception to 9-year rule (APRIL 2017)

The Technical Management Board,

Agrees with the exceptional re-appointment of the following chairperson:

Re-nomination TC		Nominated by	Term
ISO/TC 159/SC 5	Dr. Ken PARSONS	(BSI)	2016-2017

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 63/2017

Adopted by correspondence on 2017-05-05

Modification of the scope – ISO/TC 193 Natural Gas

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of ISO/TC 193 as follows:

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization of terminology, quality specifications, methods of measurement, sampling, analysis and test for natural gas and natural gas substitutes (gaseous fuel, including biogas, biomethane, coalbed methane, shale gas and wet gas), in all its facets from production to delivery to all possible end users across national boundaries. Recognition of work related to natural gas in other technical committees and in liaison with these technical committees.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 64/2017

Adopted by correspondence on 2017-05-16

Modification of the title and scope – ISO/TC 300, Solid recovered fuels

The Technical Management Board,

Approves the modified title and scope of ISO/TC 300 as follows:

Modified title: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Solid ~~f~~Recovered ~~f~~Euels

任命 - PC ISO/PC 310	Mr Frédéric HAUSEMER	(AFNOR)	2017-2022
------------------------------	----------------------	---------	-----------

次期議長 ISO/TC 207 ISO/TC 309	Mr Daniel TRILLOS Ms Manxue HUANG	(SCC) (BSI)	2018-2021 2017-2019
-----------------------------------------	--------------------------------------	----------------	------------------------

TMB決議 62/2017

2017年4月27日 通信により採択

TC議長 – 9年規則の例外の要請(2017年4月)

TMBは、

以下の議長の例外的な再任に同意する:

再任 - TC ISO/TC 159/SC 5	Dr. Ken PARSONS	指名国 (BSI)	任期 2016-2017
-----------------------------------	-----------------	---------------------	------------------------

TMB決議 63/2017

2017年5月5日 通信により採択

業務範囲の変更 – ISO/TC 193 天然ガス

TMBは、

ISO/TC 193の業務範囲の変更を以下のとおり承認する:

変更後の業務範囲: (削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

生産から、考えられる全ての国内外エンドユーザーへの供給までの全局面における天然ガス及び天然ガス代替物(气体燃料、バイオガス、バイオメタン、炭層メタン、頁岩ガス及び湿潤ガスを含む)の用語、品質仕様、測定方法、サンプリング、分析及び試験の標準化。他の専門委員会及びそれらのリエゾンにおける天然ガスに関する業務の認識。

TMB決議 64/2017

2017年5月16日 通信により採択

名称及び業務範囲の変更 – ISO/TC 300 廃棄物固体燃料

TMBは、

ISO/TC 300の名称及び業務範囲の変更を以下のとおり承認する:

変更後の名称: (削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

Solid ~~r~~Recovered ~~f~~Fuels (訳者注: 第2, 3単語が大文字で始まるようになった)

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

~~Elaboration of standards and other deliverables on Standardization of solid recovered fuels, from point of acceptance of material to be recovered to point of delivery, prepared from non-hazardous waste to be utilised used for energy purposes recovery in waste incineration or co-incineration plants or in industrial processes (like cement manufacturing), excluding fuels that are included in the scope of ISO/TC 238 and ISO/TC 28.~~

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 65/2017

Adopted by correspondence on 2017-05-19

Confirmation of 7 standards following Systematic Review and Withdrawal ballots

The Technical Management Board,

Noting the objections received during the withdrawal ballots for the following standards, and

Further noting that, the number of countries declaring that they use or have adopted these standards during the systematic review ballot and the withdrawal ballot combined reaches the 5 country minimum (as per the criteria in the ISO Supplement clause 2.9.3.2),

Decides to confirm the following standards:

ISO/TC 45/SC 2	ISO 1408:1995 (Ed 3, vers 4)	Rubber -- Determination of carbon black content -- Pyrolytic and chemical degradation methods
ISO/TC 45/SC 2	ISO 2454:1995 (Ed 3, vers 4)	Rubber products --Determination of zinc content -- EDTA titrimetric method
ISO/TC 213	ISO 2768-2:1989	General tolerances -- Part 2: Geometrical tolerances for features without individual tolerance indications
ISO/TC 145	ISO 17724:2003	Graphical symbols -- Vocabulary
ISO/TC 35/SC 9	ISO 11503:1995	Paints and varnishes -- Determination of resistance to humidity (intermittent condensation)
ISO/TC 29/SC 2	ISO 2940-1:1974	Milling cutters mounted on centring arbors having a 7/24 taper -- Fitting dimensions -- Centring arbors
ISO/TC 29/SC 2	ISO 2940-2:1974	Milling cutters mounted on centring arbors having a 7/24 taper -- Inserted tooth cutters

変更後の業務範囲:(削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

廃棄物の焼却施設又は混焼施設若しくは(セメント製造のような)工業プロセスにおけるエネルギー回収目的のために用いる使用される無害の廃棄物から製造される廃棄物固形燃料に関する標準化及びその他の文書類の作成。ただし、ISO/TC 238及びISO/TC 28の業務範囲に含まれる燃料は除く。

TMB決議 65/2017

2017年5月19日 通信により採択

定期見直し及び廃止投票を受けた7件の規格の確認

TMBは、

以下の規格に対する廃止投票時に受取った異議に留意し、

定期見直し投票及び廃止投票時にこれらの規格を使用または採用済と言明した国のが5か国以上に達したことによる留意し、(ISO補足指針2.9.3.2による)

以下の規格の確認を決定する：

ISO/TC 45/SC 2	ISO 1408:1995 (Ed 3, vers 4)	加硫ゴムーカーボンブラック含有量の求め方一(熱分解法)
ISO/TC 45/SC 2	ISO 2454:1995 (Ed 3, vers 4)	ゴム製品一亜鉛分の求め方一EDTA滴定法
ISO/TC 213	ISO 2768-2:1989	普通公差一第2部:個々に公差の指示がない形体に対する幾何公差
ISO/TC 145	ISO 17724:2003	図記号一用語集
ISO/TC 35/SC 9	ISO 11503:1995	塗料及びワニスー耐湿性の測定一不連続結露法
ISO/TC 29/SC 2	ISO 2940-1:1974	7/24テーパー付センタリングアーバー用ミリングカッタ及びセンタリングアーバーと取付寸法
ISO/TC 29/SC 2	ISO 2940-2:1974	7/24テーパー付センタリングアーバーに付く植刃式カッタ

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 66/2017

Adopted by correspondence on 2017-05-22

Modification of title and scope of ISO/TC 307 Blockchain and electronic distributed ledger technologies

The Technical Management Board,

Approves the modified title and scope of ISO/TC 307 revised as follows:

Modified title: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Blockchain and ~~electronic~~-distributed ledger technologies

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardisation of blockchains technologies and distributed ledger technologies ~~to support interoperability and data interchange among users, applications and systems.~~

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 67/2017

Adopted by correspondence on 2017-05-22

Establishment of a new Subcommittee on Calculation methods for plain bearings and their applications in ISO/TC 123

The Technical Management Board,

Ratifies the decision of ISO/TC 123 to establish a new SC on *Calculation methods for plain bearings and their applications*, and

Allocates the secretariat to JISC (Japan).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 68/2017

Adopted by correspondence on 2017-05-22

Modification scope of ISO/TC 209 Cleanrooms and associated controlled environments

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of ISO/TC 209 revised as follows:

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization of equipment, facilities, and operational methods for cleanrooms and associated controlled environments. This includes procedural limits, operational limits and testing procedures to achieve desired attributes to minimize micro-contamination. Topics of interest are non-viable particles, viable particles, surface cleanliness, room temperature and humidity profiles, airflow patterns and velocities, room vibration profiles, room light levels,

TMB決議 66/2017

2017年5月22日 通信により採択

ISO/TC 307 ブロックチェーン及び電子分散台帳技術 の名称及び業務範囲の変更

TMBは、

ISO/TC 307の名称及び業務範囲の変更を以下のとおり承認する：

変更後の名称：(削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

ブロックチェーン及び電子分散台帳技術

変更後の業務範囲：(削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

~~ユーザ、アプリケーション及びシステムの間の相互運用、データ交換を支援する~~ブロックチェーン技術及び電子分散台帳技術の標準化。

TMB決議 67/2017

2017年5月22日 通信により採択

ISO/TC 123 における新しいSC 平軸受に関する計算方法とその応用 の設置

TMBは、

新しいSC 平軸受に関する計算方法とその応用を設置するというISO/TC 123の決定を批准し、

幹事国をJISC(日本)に割当てる。

TMB決議 68/2017

2017年5月22日 通信により採択

ISO/TC 209 クリーンルーム及び関連制御環境 の業務範囲の変更

TMBは、

ISO/TC 209の業務範囲の変更を以下のとおり承認する：

変更後の業務範囲：(削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

~~設備、持続可能性、設備、プロセスおよび運営に関連する清潔度並びにその他の属性および特性を制御するためのクリーンルーム及び関連制御環境のための器具、施設及び操作方法の標準化。ミクロの汚染物質を最小限にするための望まれる特性を達成する手順限界、操作限界、及び試験手順が含まれる。対象となるのは、非生物粒子、生物粒子、表面の清潔度、室内温度及び湿度プロファイル、空気流のパターン及び速度、室内振動プロファイル、室内の光量レベル、室内の音の浸透及び漏洩、従業員の手順、従業員の衣服、器具の選定、及びクリーンルーム操作の最適化に関する項目。~~

~~room infiltration leakage, personnel procedures, personnel cleanroom clothing, equipment preparation, and any other topics related to optimizing cleanroom operations. for controlling cleanliness, as well as other attributes and characteristics, relating to facilities, sustainability, equipment, processes and operations.~~

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 69/2017

Adopted by correspondence on 2017-05-26

Re-allocation of the secretariat of ISO/TC 171 *Document management applications*

The Technical Management Board,

Thanks AFNOR (France) and BSI (United Kingdom) for their offers to assume the secretariat of ISO/TC 171, *Document management applications* and

Re-allocates the secretariat to BSI (United Kingdom).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 70/2017

Adopted by correspondence on 2017-05-26

Appointment of Technical Committee Chairpersons (MAY 2017)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairpersons of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Re-nomination TC		Nominated by	Term
ISO/TC 105	Mr David SLEIGHTHOLM	(SAC)	2018
Nomination TC			
ISO/TC 10	Mr Richard LINDQVIST	(SIS)	2017-2022
ISO/TC 25	Dr Pam MURRELL	(BSI)	2017-2020
ISO/TC 52	Mr Tiegang ZHENG	(SAC)	2017-2022
ISO/TC 304	Dr Ronald MCKINLEY	(ANSI)	2017-2022
Vice-Chair			
ISO/PC 310	Dr Andy ZHU	(SAC/AFNOR)	2017-2022

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 71/2017

Adopted at the 69th meeting of the Technical Management Board, Geneva (Switzerland), 14-15 June 2017

Discontinuation of the HL7 pilot project agreement

TMB決議 69/2017

2017年5月26日 通信により採択

ISO/TC 171 文書管理アプリケーション の幹事国の際割当て

TMBは、

ISO/TC 171 文書管理アプリケーション の幹事国引受けの申し出をしてくれたAFNOR(フランス)及びBSI(イギリス)に感謝し、

幹事国をBSI(イギリス)に再割当てる。

TMB決議 70/2017

2017年5月26日 通信により採択

TC議長の任命(2017年5月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する：

再任 - TC		指名国	任期
ISO/TC 105	Mr David SLEIGHTHOLM	(SAC)	2018
任命 - TC			
ISO/TC 10	Mr Richard LINDQVIST	(SIS)	2017-2022
ISO/TC 25	Dr Pam MURRELL	(BSI)	2017-2020
ISO/TC 52	Ms Teigang ZHENG	(SAC)	2017-2022
ISO/TC 304	Dr Ronald MCKINLEY	(ANSI)	2017-2022
次期議長			
ISO/PC 310	Dr Andy ZHU	(SAC/AFNOR)	2017-2022

TMB決議 71/2017

2017年6月14-15日、ジュネーブ(スイス)の第69回TMB会合にて採択

HL7/パイロットプロジェクト合意の中止

Recognizing the effort of ISO/TC 215 to develop Reference Standards Portfolios (RSPs) as ISO standards that provide content of value and normatively reference documents developed by external organizations without re-copying this content within the ISO standard;

Further recognizing that the ISO/IEC Directives Part 1 and Part 2 contain mechanisms that ensure effective collaboration which include Category A Liaison and the Fast-Track procedure,

Decides to discontinue the pilot agreement established in 2002, and not to pursue a Partner Standards Development Organization (PSDO) agreement with HL7 at this time.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 72/2017

Adopted at the 69th meeting of the Technical Management Board, Geneva (Switzerland), 14-15 June 2017

Invitation to ITU to join the Task Force on ‘Effective technical collaboration with IEC and ITU’

Recognizing the follow-up action taken by IEC SMB on TMB resolution 23/2017 (Establishment of a TMB/SMB Task Force on collaboration with IEC) and the result of the consultation of SMB members which endorses the recommendation of the SMB Chair and Secretary to support creation of the Task Force if it comprises participations of all three organizations (ISO, IEC and ITU);

Concurs with the IEC SMB decision to proceed with the Task Force comprising of participants from ISO/TMB, IEC/SMB and ITU/TSAG,

Invites the IEC to nominate participants from the IEC/SMB by 31st July 2017, and

Invites ITU to join the Task Force and nominate participants from TSAG by 31st July 2017

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 73/2017

Adopted at the 69th meeting of the Technical Management Board, Geneva (Switzerland), 14-15 June 2017

TMB TF on Quality of edition

The Technical Management Board,

Noting the figures on corrections for 2016 and the actions taken in ISO/CS,

Decides to maintain the ‘dormant’ status of the TMB TF on Quality of edition for one more year (until 2018-06-30), with the option to reactivate it at any time for cases where it needs to provide advice.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 74/2017

Adopted at the 69th meeting of the Technical Management Board, Geneva (Switzerland), 14-15 June 2017

Convenorship of the TMB TF 11 on Project management

The Technical Management Board,

価値の内容、及びISO規格内でこの内容を再複製することなく外部機関によって開発された規範的な参照文書を提供する参照規格ポートフォリオ(RSP)をISO規格として開発するためのISO/TC 215の努力を認識し、

ISO/IEC専門業務用指針第1部及び第2部には、カテゴリーAのリエゾン及び迅速法の手順を含む効果的な協働を確実にする手法が含まれていることをさらに認識し、

2002年に設立されたパイロット合意を中止し、現時点ではHL7とのパートナー標準開発機関(PSDO)合意は求めないことを決定する。

TMB決議 72/2017

2017年6月14-15日、ジュネーブ(スイス)の第69回TMB会合にて採択

ITUへのタスクフォース参加の招待「IECとITUとの効果的な技術協働」

TMB決議23/2017(IECとの協働に関するTMB/SMBタスクフォースの設置)、及びSMB議長及び事務局の3つの組織(ISO、IEC、及びITU)のすべての参加を含む場合にタスクフォースの設置を支援するとした推奨を支持するSMBメンバーの協議の結果に対して、IEC SMBが行ったフォローアップ活動を認識し、

ISO/TMB、IEC/SMB、ITU/TSAGからの参加者からなるタスクフォースを進めるというIEC SMBの決定に賛同し、

IECに、2017年7月31日までにIEC/SMBからの参加者の指名を要請し、

ITUに、タスクフォースに加わり2017年7月31日までにTSAGから参加者を指名するよう要請する。

TMB決議 73/2017

2017年6月14-15日、ジュネーブ(スイス)の第69回TMB会合にて採択

版の品質に関するTMB TF

TMBは、

2016年の訂正とISO/CSによる措置の件数に留意し、

助言を提供する必要がある場合はいつでも再開するという選択の下、さらに1年間(2018年6月30日まで)、版の品質に関するTMB TFの「休眠中」の状態を維持することを決定する。

TMB決議 74/2017

2017年6月14-15日、ジュネーブ(スイス)の第69回TMB会合にて採択

プロジェクト管理に関するTMB TF 11のコンビーナシップ

TMBは、

Noting that the current Convenor of the TMB Task Force on Project Management (SA) must unfortunately step down due to other commitments,

Decides to appoint the TMB representatives of AFNOR and DIN as co-convenors to take over the leadership of this TMB Task Force.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 75/2017

Adopted at the 69th meeting of the Technical Management Board, Geneva (Switzerland), 14-15 June 2017

Adoption of the Recommendations of the SAG on Ageing Societies

The Technical Management Board,

Noting the final meeting of the SAG on Ageing Societies in London on 6-7 March 2017,

Thanks the SAG for the final report with 4 recommendations,

Welcomes the future submission of a TS/P on ageing societies from BSI (SAG recommendation 1) and, if this proposal is approved by the ISO members,

Requests that the new TC use the SAG report as guidance regarding its structure (creation of AhGs in SAG recommendations 3 and 4) and work programme (priorities in SAG recommendation 2), and

Disbands the SAG on Ageing societies.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 76/2017

Adopted at the 69th meeting of the Technical Management Board, Geneva (Switzerland), 14-15 June 2017

Review of post-meeting surveys for plenary meetings

The Technical Management Board,

Recognizing the need to maintain a feedback mechanism for ISO committees, and

Further recognizing the investment that has been made in developing and implementing a robust, customized and internally-managed ISO Meetings tool,

Requests ISO/CS IT Department to expand the current ISO Meetings tool to include a participant feedback (survey) mechanism, and

Further requests that the feedback is sent directly to the committee secretary and ISO Member body.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 77/2017

プロジェクト管理に関するTMBタスクフォースの現在のコンビーナ(SA)は、残念なことに他の業務責任のために辞任しなければならないことに留意し、

このTMBタスクフォースのリーダーシップを引き継ぐために、AFNORとDINのTMB代表を共同コンビーナとして任命することに決定する。

TMB決議 75/2017

2017年6月14-15日、ジュネーブ(スイス)の第69回TMB会合にて採択

高齢化社会に関するSAGの推奨の採択

TMBは、

2017年3月6-7日にロンドンの高齢化社会に関するSAGの最終会議に留意し、
4件の推奨事項を伴った最終報告を出したSAGに感謝し、

高齢化社会に関するBSIからのTS/Pの今後の提出(SAG推奨事項1)を歓迎し、この提案がISO会員によつて承認されれば、

新しいTCがその組織(SAG推奨事項3及び4のAhGの設立)及び作業計画(SAG推奨事項2の優先事項)に関するガイダンスとしてSAG報告書を使用するよう要請し、

高齢化社会に関するSAGを解散する。

TMB決議 76/2017

2017年6月14-15日、ジュネーブ(スイス)の第69回TMB会合にて採択

全体会議のための会議後調査のレビュー

TMBは、

ISO委員会のためのフィードバックメカニズムを維持する必要性を認識し、

堅牢でカスタマイズされ内部的に管理されたISO Meetings(会議ツール)の開発と実装で成された投資をさらに認識し、

参加者のフィードバック(調査)メカニズムを組み込むように現在のISO Meetingsのツールを拡張するようISO/CS IT 部門に要請し、

フィードバックが委員会国際幹事及びISO会員団体に直接送られることをさらに要請する。

TMB決議 77/2017

Adopted at the 69th meeting of the Technical Management Board, Geneva (Switzerland), 14-15 June 2017

International Standards and trade – report from TC 207

The Technical Management Board,

Thanks the Ad Hoc Group of TC 207 for its report on the trade impact of environmental standards (as requested by [TMB resolution 100/2013](#)),

Notes the report which confirms that there is no evidence that any TC 207 standards create barriers to trade,

Recalls that ISO standards are a means to facilitate trade, and

Requests that ISO/TC 207 reports any perceived areas of concern in the future to the ISO/CS, and disbands the Ad Hoc Group.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 78/2017

Adopted at the 69th meeting of the Technical Management Board, Geneva (Switzerland), 14-15 June 2017

ISO/CS and IEC/CO Recommendation re: modification of ISO/IEC JTC 1 SD 9 and clarification of Annex F re: application of ISO/IEC IPR Policies to fast-track and PAS submissions

The Technical Management Board,

Noting the ISO/IEC JTC 1 Chair's Response to ISO TMB Inquiry re: Application of IPR Policies to ISO/IEC JTC 1 PAS Process, further to [TMB Resolution 37/2017](#), including its agreement that the ISO/IEC IPR Policies apply to the JTC 1 PAS process,

Directs JTC 1 to immediately delete the existing clause 7.3.3 of JTC 1 SD 9 and replace it with a simple statement, as follows "ISO/IEC IPR Policies ([clauses 2.13 and 2.14 of the ISO/IEC Directives Part 1](#)) shall apply to the JTC 1 PAS Submissions" including a link to the relevant clauses in the ISO/IEC Directives Part 1, and

Further noting that the language regarding application of the ISO/IEC IPR Policies for the fast-track procedure as well as the JTC 1 PAS Process could be clarified,

Agrees that Annex F of the ISO/IEC Directives, Part 1, and Annex F of the ISO/IEC Directives, part 1 – Consolidated JTC 1 Supplement, should be amended, as proposed in TMB working document 7.1, and

Further requests the IEC/SMB to concur.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 79/2017

Adopted at the 69th meeting of the Technical Management Board, Geneva (Switzerland), 14-15 June 2017

2017年6月14-15日、ジュネーブ(スイス)の第69回TMB会合にて採択

国際規格と取引 – TC 207からの報告

TMBは、

環境規格の貿易への影響に関する報告書(TMB決議100/2013で要請されている)を出したTC 207のアドホックグループに感謝し、

TC 207の規格が貿易障壁を形成しているという証拠はないことを確認する報告書に留意し、

ISO規格は貿易を促進する手段であることを想起し、

ISO/TC207に、ISO/CSに今後懸念される問題があれば報告するよう要請し、

アドホックグループを解散する。

TMB決議 78/2017

2017年6月14-15日、ジュネーブ(スイス)の第69回TMB会合にて採択

ISO/IEC JTC 1 SD 9の修正と附属書Fの明確化について、ISO/IEC IPRポリシーの迅速法及びPAS提出への適用について、のISO/CS及びIEC/COの推奨事項

TMBは、

ISO TMBからのISO/IEC JTC 1 PASプロセスへのIPRポリシーの適用についての照会へのISO/IEC JTC 1議長の回答、さらに加えて、ISO/IEC IPRポリシーが JTC 1 PASプロセスに適用されることを含んでいるTMB決議37/2017に留意し、

JTC 1 SD 9の既存箇条7.3.3を直ちに削除し、ISO/IEC専門業務用指針第1部の関連箇条へのリンクを含めて「ISO/IECのIPRポリシー(ISO/IEC専門業務用指針第1部箇条2.13及び2.14)をJTC 1 PAS提出に適用しなければならない」という簡潔な記述と置き換えるようJTC 1に命じ、

迅速法並びにJTC 1 PASプロセスのためのISO/IEC IPRポリシーの適用に関する言語を明確にし得ることにさらに留意し、

ISO/IEC専門業務用指針第1部の附属書F、及びISO/IEC専門業務用指針第1部 - 統合版JTC 1補足指針の附属書FはTMB作業文書7.1に提案されているように修正されるべきであることに同意し、

IEC/SMBに賛同をさらに要請する。

TMB決議 79/2017

2017年6月14-15日、ジュネーブ(スイス)の第69回TMB会合にて採択

Follow-up to TMB resolution 30/2017 and DMT recommendation 11/2016 on 4th level committees

The Technical Management Board,

Noting the analysis provided by ISO/CS on the creation of a 4th level committee structure,

Decides to postpone the decision concerning the implementation of the 4th level committee structure to 2019 and review it in the context of the new Standards Development platform project.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 80/2017

Adopted at the 69th meeting of the Technical Management Board, Geneva (Switzerland), 14-15 June 2017

Approval of the recommendations of the TMB TF 10 on National adoptions data use by ISO Members regarding the Joint ISO/IEC National Adoptions database

The Technical Management Board,

Notes the recommendations from the TMB Task Force on National Adoptions data use by ISO Members and thanks the TF for its work,

Supports the recommendations from the TMB Task Force on National Adoptions data use by ISO Members:

- *A - Grant public access to National Adoptions data of ISO and ISO/IEC publications on ISO website (iso.org)*
- *B - Implement the annual updates and report concept following the proposed implementation plan*
- *C - Develop administration tools and machine-to-machine capabilities to help ISO Members provide more qualitative and quantitative National Adoptions data in the Joint ISO/IEC National Adoptions database*

Decides to confirm the existing operational model of the Joint ISO/IEC National Adoptions database (recommendation D),

Requests ISO/CS to implement the above recommendations,

Asks the CPAG to study market needs related to the use of National Adoptions data (recommendation E), and

Disbands the Task Force.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 81/2017

Adopted at the 69th meeting of the Technical Management Board, Geneva (Switzerland), 14-15 June 2017

Approval of the recommendations of Joint Task Force on Database for Product Properties and Classes (DPPC)

第4レベルの委員会に関するTMB決議 30/2017及びDMT推奨事項 11/2016へのフォローアップ

TMBは、

第4レベルの委員会構造の作成に関するISO/CSが示した分析に留意し、

第4レベルの委員会構造の実施に関する決定を2019年に延期し、新しい規格開発プラットフォームプロジェクトの文脈で精査することを決定する。

TMB決議 80/2017

2017年6月14-15日、ジュネーブ(スイス)の第69回TMB会合にて採択

ISO/IEC合同国家採用データベースに関するISO会員による国家採用データ使用についての TMB TF 10の推奨事項の承認

TMBは、

TMBタスクフォースからのISO会員による国家採用データ使用に関する推奨事項に留意し、作業をしてくれたTFに感謝し、

TMBタスクフォースからのISO会員による国家採用データ利用に関する推奨事項を支持し:

- A - ISOウェブサイト(iso.org)のISO及びISO/IECの出版物の国家採用データへの公的なアクセスを許可する

- B - 提案された実施計画に従い、年次更新及び概念報告を実施する

- C - ISO会員がISO/IEC合同国家採用データベースでより質的かつ量的な国家採用データを提供するのに役立つ管理ツールとマシンツーマシン機能を開発する

ISO/IEC合同国家採用データベースの既存の運用モデルを確認すること(推奨事項D)を決定し、
ISO/CSに上記推奨事項を実施するよう要請し、

CPAGに、国家採用データの使用に関連する市場のニーズを調査すること(推奨事項E)を依頼し、
タスクフォースを解散する。

TMB決議 81/2017

2017年6月14-15日、ジュネーブ(スイス)の第69回TMB会合にて採択

製品の特性及びクラス(DPPC)のデータベースに関する共同タスクフォースの推奨事項の承認

The Technical Management Board,

Notes the report from the Joint Task Force on Database for Product Properties and Classes (DPPC) and thanks the Task Force for its work;

Approves the seven recommendations listed below, to be implemented in 3 phases:

Phase 1:

- A.** Agree that ISO and ISO/IEC committees who need a common database containing internationally standardized properties and classes according to ISO 13854 / IEC 61360 for their activities can use the existing IEC CDD to import the relevant parts of their standards and expose such content publicly according to item B below.
- B.** Acknowledge licensing implications of the use of the IEC CDD.
- D.** Setup an ISO/IEC Joint Working Group (JWG) between ISO TC 184/SC 4 and IEC SC 3D. This JWG will support both ISO and IEC committees' needs for loading data sets into the IEC CDD.
- E.** Approve in principle the exception for ISO TC 184 and other interested committees to publish and maintain data in the IEC database with a process based on the old annex SK but request those committees to submit this process to the TMB secretariat for formal approval as a Committee Specific procedure (CSP).

Phase 2:

- F.** Conduct a market analysis related to the need for a potential Joint ISO/IEC DPPC, under the lead the CPAG.

Phase 3:

- C.** Support the proposed enhancements to the existing IEC CDD (as identified by the DPPC TF - feasibility and planning to be discussed with IEC).
- G.** Ask ISO/CS to discuss with IEC/CO on the definition and implementation of a potential Joint ISO/IEC DPPC.

Requests that ISO/CS implements the above recommendations; and

Disbands the Task Force.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 82/2017

Adopted at the 69th meeting of the Technical Management Board, Geneva (Switzerland), 14-15 June 2017

Coordinating Committee on Imaging Technology (CC 14)

The Technical Management Board,

Thanks the CC 14 Image Technology for its proposal, submitted in response to [TMB Resolution 41/2017](#), and

Noting the recommendations made in the report and by ISO/CS,

Decides to disband the current (dormant) CC 14, and

TMBは、

製品の特性及びクラス(DPPC)のデータベースに関する共同タスクフォースからの報告に留意し、タスクフォースに感謝し、

以下の7つの推奨事項を3段階のフェーズで実施すべく承認し、

フェーズ1:

- A. ISO 13854(訳者注: 13584の誤り)/IEC 61360に基づく国際的に規格化された特性及びクラスを含む共通データベースを必要とするISO及びISO/IEC委員会が自己の活動のために、既存のIEC CDDを使用して規格の関連部分を下記の項目Bに従い取り込み公開することに同意する
- B. IEC CDDの使用のライセンシングへの関係を認める
- D. ISO TC 184/SC 4とIEC SC 3Dとの間のISO/IEC共同作業グループ(JWG)を設置する。このJWGは、ISO CDDにデータセットをロードするためのISO及びIEC委員会のニーズを支援する
- E. ISO TC 184及び他の関心を持つ委員会が、IECデータベースのデータを旧付属書SKに基づくプロセスで公表及び維持することを原則として承認するが、これらの委員会にこのプロセスを委員会独自の手順(CSP)として正式承認のためにTMB事務局に提出するよう要請する。

フェーズ2:

- F. CPAGの指導の下、潜在的な合同ISO/IEC DPPCの必要性に関する市場分析を行う。

フェーズ3:

- C. 既存のIEC CDD(DPPC TFによって特定されたように、IECと議論される可能性及び計画)に提案された強化策を支援する。
- G. 潜在的な合同ISO / IEC DPPCの定義と実施に関して、IEC/COと協議するようISO/CSIに依頼する。

ISO/CSが上記推奨事項を実施することを要請し、

タスクフォースを解散する。

TMB決議 82/2017

2017年6月14-15日、ジュネーブ(スイス)の第69回TMB会合にて採択

イメージテクノロジーに関する調整委員会(CC14)

TMBは、

TMB決議41/2017に応えて提案を提出したCC 14イメージテクノロジーに感謝し、

報告書にて及びISO/CSIによって成された推奨事項に留意し、

現在の(休眠中の)CC 14の解散を決定し、

Requests that ISO/CS conducts a consultation of the leadership of all concerned committees to see if there is a widespread interest and need to form a new CC, with a revised mandate and composition.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 83/2017

Adopted by correspondence on 2017-06-19

Establishment of a Project Committee (ISO/PC 311) on ‘Vulnerable consumers’

The Technical Management Board,

Noting that ISO/CS received an offer from BSI (United Kingdom) to undertake the secretariat of this Project Committee (PC),

Further noting the proposal passed the member body vote,

Approves the creation of the Project Committee, ISO/PC *Vulnerable consumers*, and

Allocates the secretariat to BSI (United Kingdom).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 84/2017

Adopted by correspondence on 2017-06-19

Confirmation of ISO standards following SR and WDRL ballot

The Technical Management Board,

Noting the objections received during the withdrawal ballot for the following standards, and

Further noting that, the number of countries declaring that they use or have adopted the standards during the systematic review ballot and the withdrawal ballot combined reaches the 5 country minimum (as per the criteria in the ISO Supplement clause 2.9.3.2),

Decides to confirm the following standards:

ISO/TC 29/SC 9	ISO 3685:1993	Tool-life testing with single-point turning tools
ISO/TC 29/SC 9	ISO 4875-1:2006	Metal-cutting band saw blades -- Part 1: Vocabulary
ISO/TC 29/SC 9	ISO 4875-2:2006	Metal-cutting band saw blades - Part 2: Characteristics and dimensions

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 85/2017

Adopted by correspondence on 2017-06-22

Modification of the title and scope – ISO/TC 304, Healthcare administration

The Technical Management Board,

関連するすべての委員会のリーダーとの協議を行い、改訂された権限と構成で新しいCCを形成する広範な
関心と必要があるかを確認するようにISO/CSに要請する。

TMB決議 83/2017

2017年6月16日 通信により採択

プロジェクト委員会 (ISO/PC 311)「脆弱な消費者」の設置

TMBは、

ISO/CSがBSI(イギリス)からこのプロジェクト委員会の幹事国を引受けるとの申し出を受けたことに留意し、

本提案は会員団体の投票を通過したことにさらに留意し、

プロジェクト委員会、ISO/PC 脆弱な消費者、の設立を承認し、

幹事国をBSI(イギリス)に割当てる。

TMB決議 84/2017

2017年6月19日 通信により採択

定期見直し(SR)及び廃止(WDRL)投票を受けたISO規格の確認

TMBは、

以下の規格に対する廃止投票時に受取った異議に留意し、

定期見直し投票及び廃止投票時にこれらの規格を使用又は採用済と言明した国数が5か国以上に達したことにさらに留意し(ISO補足指針箇条2.9.3.2の基準による)、

以下の規格の確認を決定する:

ISO/TC 29/SC 9	ISO 3685:1993	バイトの試験方法
ISO/TC 29/SC 9	ISO 4875-1:2006	金属裁断用の刃—第1部：用語
ISO/TC 29/SC 9	ISO 4875-2:2006	金属裁断用の刃—第2部：特性及び寸法

TMB決議 85/2017

2017年6月22日 通信により採択

名称及び業務範囲の変更– ISO/TC 304、ヘルスケアアドミニストレーション

TMBは、

Approves the modified title and scope of ISO/TC 304 as follows:

Modified title: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Healthcare ~~administration~~ organization management

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization in the field of healthcare ~~administration~~ organization management including will include classification, terminology, and nomenclature, management practices and metrics that comprise the “business” non-clinical operations among in healthcare entities.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 86/2017

Adopted by correspondence on 2017-06-26

Appointment of Technical Committee Chairpersons (June 2017)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairpersons of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Re-nomination TC		Nominated by	Term
ISO/TC 61	Dr Simon HUBERT Mr	(SAC)	2017-2019
ISO/TC 81	Alan WOOD	(BSI)	2017-2019

Nomination TC

ISO/TC 35	Mr André VAN	(NEN)	2018-2023
ISO/TC 107	LINDEN Dr Sik-Chol	(KATS)	2018-2020
ISO/TC 164	KWON	(JISC)	2018-2022
ISO/TC 219	Dr Masaaki TABUCHI Mr Fred SEIFERT	(NBN)	2017-2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 87/2017

Adopted by correspondence on 2017-06-26

Technical committee chairpersons – requests for exception to 9-year rule (June 2017)

The Technical Management Board,

Agrees with the exceptional re-appointment of the following chairperson:

Re-nomination SC		Nominated by	Term
ISO/TC 45/SC 4	Dr Ong ENG LONG	(DSM)	2017

ISO/TC 304の名称及び業務範囲の変更を以下のとおり承認する:

変更後の名称:(削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

ヘルスケアアドミニストレーション組織管理

変更後の業務範囲:(削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

ヘルスケアアドミニストレーション組織管理の分野に関する標準化で、分類、用語、用語体系、管理の実施、ヘルスケアを行う組織での「ビジネス」の非臨床的な運用を構成する評価基準を含む。

TMB決議 86/2017

2017年6月26日 通信により採択

TC議長の任命(2017年6月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する:

再任 — TC	指名国	任期
ISO/TC 61	(SAC)	2017-2019
ISO/TC 81	(BSI)	2017-2019

任命 — TC

ISO/TC 35	Mr André VAN LINDEN	(NEN)	2018-2023
ISO/TC 107	Dr Sik-Chol KWON	(KATS)	2018-2020
ISO/TC 164	Dr Masaaki TABUCHI	(JISC)	2018-2022
ISO/TC 219	Mr Fred SEIFERT	(NBN)	2017-2020

TMB決議 87/2017

2017年6月26日 通信により採択

TC議長 — 9年規則の例外の要請(2017年6月)

TMBは、

以下の議長の例外的な再任に同意する:

再任 — SC	指名国	任期
ISO/TC 45/SC 4	(DSM)	2017

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 88/2017

Adopted by correspondence on 2017-06-29

Establishment of a new Subcommittee (SC 9) in ISO/TC 107, Metallic and other inorganic coatings

The Technical Management Board,

Ratifies the decision of ISO/TC 107 to establish a new SC on Physical Vapor Deposition Coatings (SC9), and

Approves the allocation of the secretariat to SAC (China).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 89/2017

Adopted by correspondence on 2017-07-03

Modification of the scope – ISO/TC 130 on Graphic technology

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of ISO/TC 130 as follows:

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

~~Standardization of terminology, test methods and specifications in the field of printing and graphic technology from the original provided to finished products.~~

~~The scope includes in particular:~~

ISO/TC 130 addresses standardization in the field of printing and graphic technologies. This field covers all phases of the process, where graphic elements (image, text, line art, pattern and others) are created, manipulated, assembled, communicated, and finally delivered electronically as digital products or physically to substrates using inks, toners and other marking or functional materials, and finished as demanded by the end applications.

~~composition;~~

~~reproduction;~~

~~printing processes;~~

~~finishing (for example binding);~~

~~suitability of inks, substrates and other materials used in graphic technology.~~

ISO/TC 130 standards include but are not limited to those of terminology, evaluation of visual appearance and product quality, data exchange, process control, management, conformity assessment, impacts on the environments as well as requirements on and testing of the related materials, equipment and systems.

Note:

~~Printing is defined here as a process of reproduction involving the transfer of a medium either coloured or not (ink, etc.) to a substrate, using a relief, planographic, intaglio, stencil or other image element.~~

Where actual or potential overlap in scope with other TCs/SCs such as ISO/TC 42, TC 6, TC 256, TC 35, IEC/TC 100 and ISO/IEC JTC 1/SC 28, coordination through liaison or JWG with the concerned TC should be maintained or/and actively pursued.

TMB決議 88/2017

2017年6月29日 通信により採択

ISO/TC 107金属及び無機質被膜 における新しい分科委員会(SC 9)の設置

TMBは、

物理蒸着被覆に関する新しい分科委員会(SC 9)を設置するというISO/TC 107の決定を批准し、幹事国をSAC(中国)に割当ることを承認する。

TMB決議 89/2017

2017年7月3日 通信により採択

業務範囲の変更—ISO/TC 130 印刷技術

TMBは、

以下のISO/TC 130 の変更された業務範囲を承認する：

変更後の業務範囲（削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示。）

~~原稿から最終製品までの印刷及び印刷技術分野における、用語、試験方法及び仕様の標準化。~~

業務範囲は特に以下を含む:

ISO/TC 130は印刷と印刷技術の分野の標準化を扱う。この分野は、印刷要素(イメージ、テキスト、ライニアート、パターン等)が作成、操作、組立て、伝達され、最終的にデジタル製品として電子的に又はインク、トナー及び他のマーキング又は機能性素材を使用し基板に物理的に伝達され、最終用途により要求されるように仕上げるプロセスの全ての段階を網羅する。

組成:

複製:

印刷プロセス;

仕上げ (例えば綴じ);

印刷技術で使用されるインク、基板及び他の材料の適合性

ISO / TC 130規格は次の事項を含むが、それに限定されない：用語、視覚的外観と製品品質の評価、データ交換、プロセス制御、管理、適合性評価、環境への影響、並びに、関連資料、設備及びシステムの要求事項と試験。

注記:

印刷とは、凸版、平版、凹版、孔版、その他画像要素を用い、有色又はモノクロの画像形成材料(例えば、インキ)を被印刷体への移動を含む再生のプロセスとして定義される。

ISO/TC 42, TC 6, TC 256, TC 35, IEC/TC 100 及び ISO/IEC JTC 1/SC 28等の他TC/SCとの業務範囲上の現実的又は潜在的な重複があるときは、関係するTCとのリエゾン又はJWGを通じて、調整を維持する又は積極的に実行するのが望ましい。

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 90/2017 (corrected 2017-07-13)

Adopted by correspondence on 2017-07-10

Appointment of technical committee chairperson - Urgent (July 2017)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairperson of the technical committee for the term as indicated below:

Nomination TC	Nominated by	Term
ISO/TC 154	Mrs Hongru ZHU (SAC)	2017-2022

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 91/2017

Adopted by correspondence on 2017-07-10

Request for exceptions to the “not-for-profit” criterion concerning Category A-Liaisons to newly formed TC68/SC 8 and TC 68/SC 9

The Technical Management Board,

Notes the arguments of the following organizations: Clearstream, Euroclear, Mastercard and VISA, as well as the importance of their contribution to the work of ISO/TC 68/SC 8 and ISO/TC 68/SC 9, and

Accepts to grant an exception to the organizations listed above regarding the “not-for- profit” criterion for eligibility as Category A-Liaisons in ISO/TC 68/SC 8 and SC 9.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 92/2017

Adopted by correspondence on 2017-07-10

Confirmation of ISO 9827:1994 following SR and WDRL ballot

The Technical Management Board,

Noting the objections received during the withdrawal ballot for the following standard, and

Further noting that, the number of countries declaring that they use or have adopted the standard during the systematic review ballot and the withdrawal ballot combined reaches the 5 country minimum (as per the criteria in the ISO Supplement clause 2.9.3.2),

Decides to confirm the following standard:

ISO/TC 113/SC 2	ISO 9827:1994	Measurement of liquid flow in open channels by weirs and flumes – Streamlined triangular profile weirs
-----------------	---------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------

TMB決議 90/2017 (2017年7月13日訂正)

2017年7月10日 通信により採択

TC議長の任命 – 至急(2017年7月)

TMBは、

以下のTC議長を下記の任期で任命する：

任命 - TC	指名国	任期
ISO/TC 154	Mrs Hongru ZHU (SAC)	2017-2022

TMB決議 91/2017

2017年7月10日 通信により採択

新たに設置されたTC 68/SC 8及びTC 68/SC 9のカテゴリーAリエゾンに関する「非営利機関」であるとする規準の適用例外の要請

TMBは、

次の組織、Clearstream, Euroclear, Mastercard 及びVISA、の言い分、並びに、これらのISO/TC 68及びISO/TC 68/SC 9の業務への貢献の重要性に留意し、

ISO/TC 68/SC 8及びSC 9におけるカテゴリーAリエゾンとしての適任性のための「非営利機関」であるとする規準に関して、上述の組織への適用例外を認めることを受入れる。

TMB決議 92/2017

2017年7月10日 通信により採択

SR及びWDRL投票後のISO 9827:1994 の確認

TMBは、

以下の規格に対する廃止投票時に受取った異議に留意し、

定期見直し投票及び廃止投票時にこれらの規格を使用又は採用済と言明した国の数が5か国以上に達したことによる（ISO補足指針2.9.3.2による）

以下の規格の確認を決定する：

ISO/TC 113/SC 2	ISO 9827:1994	開水路における流量の測定 – せき及び用水路での開水路流量の測定
-----------------	---------------	----------------------------------

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 93/2017

Adopted by correspondence on 2017-07-31

Appointment of technical committee chairpersons (July 2017)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairpersons of the technical committees for the terms as indicated below:

Nomination TC		Nominated by	Term
ISO/TC 38	Mr Hisashi TAZAWA	(JISC)	2018-2019
ISO/TC 199	Mr Otto GÖRNEMANN	(DIN)	2018-2023

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 94/2017

Adopted by correspondence on 2017-08-07

Appointment of ISSN International Centre as the Registration Authority for ISO 3297:1975 and ISO 4:1972

The Technical Management Board,

Appoints the ISSN International Centre as the Registration Authority for ISO 3297: 1975 and ISO 4: 1972.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 95/2017

Adopted by correspondence on 2017-08-07

Modification of the scope – ISO/TC 255 Biogas

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of ISO/TC 255 as follows:

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization in the field of biogas, produced by anaerobic digestion, gasification from biomass and power to gas from biomass sources.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 96/2017

Adopted by correspondence on 2017-08-07

Modification of the title and scope – ISO/TC 174 Jewellery

The Technical Management Board,

Approves the modified title and scope of ISO/TC 174 as follows:

Modified title: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

TMB決議 93/2017

2017年7月31日 通信により採択

TC議長の任命(2017年7月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する:

任命 - TC		指名国	任期
ISO/TC 38	Mr Hisashi TAZAWA	(JISC)	2018-2019
ISO/TC 199	Mr Otto GÖRNEMANN	(DIN)	2018-2023

TMB決議 94/2017

2017年8月7日 通信により採択

ISO 3297:1975及びISO 4:1972の登録機関としてのISSN国際センターの任命

TMBは、

ISO 3297: 1975 及び ISO 4: 1972の登録機関として、ISSN国際センターを任命する。

TMB決議 95/2017

2017年8月7日 通信により採択

業務範囲の変更 – ISO/TC 255 バイオガス

TMBは、

以下のISO/TC 255の変更された業務範囲を承認する:

変更後の業務範囲（削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示。）

嫌気性消化、バイオマスのガス化、及びバイオマス源からガスへの動力により生成されるバイオガスの分野の標準化。

TMB決議 96/2017

2017年8月7日 通信により採択

名称及び業務範囲の変更 – ISO/TC 174 ジュエリー

TMBは、

以下のISO/TC 174の変更された名称及び業務範囲を承認する:

変更後の名称（削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示。）

ジュエリー及び貴金属

Jewellery and Precious Metals

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization in the field of jewellery (e.g. numbering system, sizes of rings, precious metals colours and coatings, diamonds) and precious metals (e.g. analyses, sampling, impurities).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 97/2017

Adopted by correspondence on 2017-08-07

Proposal to merge ISO/TC 29/SC 2 and ISO/TC 29/SC 9 into an expanded SC 9

The Technical Management Board,

Approves the decision of ISO/TC 29 on *Small tools* to merge ISO/TC 29/SC 2 on *Holding tools, adaptive items and interfaces* and ISO/TC 29/SC 9 on *Tools with defined cutting edges, cutting items* into an expanded SC 9 named '*Tools with defined cutting edges, holding tools, cutting items, adaptive items and interfaces*'.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 98/2017

Adopted by correspondence on 2017-08-07

Adoption of JDMT recommendations re: modifications to the ISO/IEC Directives

The Technical Management Board,

Noting the meeting of the ISO/IEC Joint Directives Maintenance Team (JDMT) on 13 June in Geneva, Switzerland;

Approves the following recommendations which suggest changes to the ISO/IEC Directives Part 1:

- JDMT Recommendation 2017/01: JDMT agrees to modify text in: 1.5.5 Establishment of technical committees. - [...] Technical committees are established by the ISO/TMB on a provisional basis. Following the initial meeting of the TC, but no later than 18 months, provisionally established technical committees are required to prepare a strategic business plan for review by the ISO/TMB [...]
- JDMT Recommendation 2017/02: JDMT agrees that both IEC and ISO move “stand-by” requirements to the common ISO/IEC Directives Part 1.
- JDMT Recommendation 2017/05: JDMT agrees to replace “rapporteur” with convenor in clause 1.14 for consistency. 1.14 Ad hoc groups [...] The parent committee shall also appoint a rapporteur convenor.
- JDMT Recommendation 2017/07: JDMT agrees to change/ rename Category D liaisons to Category C liaisons in ISO/IEC Directives and ensure that the wording is aligned. Revised text is to be based on JTC 1 Category C wording and presented at the next JDMT meeting in November 2017.

変更後の業務範囲(削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示。)

ジュエリー(例えば、番号方式、指輪のサイズ、貴金属の色及び被覆、ダイヤモンド)と貴金属(例えば、分析、サンプリング、不純物)の分野の標準化。

TMB決議 97/2017

2017年8月7日 通信により採択

ISO/TC 29/SC 2及び ISO/TC 29/SC 9を合併し拡張された SC 9とする提案

TMBは、
ISO/TC 29/SC 2ツールホルダー、ツールアダプタ及びインターフェース、及びISO/TC 29/SC 9切削工具及び切削工具素材用素材、を合併し「切削工具、ツールホルダー、切削工具素材用素材、ツールアダプタ及びインターフェース」と称する拡張されたSC 9とするISO/TC 29 工具の決定を承認する。

TMB決議 98/2017

2017年8月7日 通信により採択

JDMT推奨事項の採用:ISO/IEC専門業務用指針への変更

TMBは、

2016年6月13日にジュネーブ(スイス)で開催されたISO/IEC 合同専門業務用指針メンテナンスチーム(JDMT)の会合に留意し、

ISO/IEC専門業務用指針第1部の変更を提案する以下の推奨事項を承認し:

- ・JDMT推奨事項 2017/01: JDMTは、1.5.5 専門委員会の設置 の本文を変更することに合意する。
--「 [...] TCは暫定的にISO/TMBによって設置される。暫定的に設置されたTCは、初回会議に続いて、ただし18か月以内に、戦略ビジネスプラン(SBP)を作成することが要求され、それによってISO/TMB の審議を受けることになる。 [...] 」
- ・JDMT推奨事項 2017/02: JDMTは、IEC及びISO共に(委員会の)「スタンバイ」の要件をISO/IEC 共通の専門業務用指針第1部に移すことに合意する。
- ・JDMT推奨事項 2017/05: JDMTは、一貫性のために箇条1.14中の「ラポータ」をコンビーナに置き換えることに合意する。1.14アドホック(特設)グループ [...] 親委員会は報告者(ラポータ)コンビーナも任命しなければならない。
- ・JDMT推奨事項 2017/07: JDMTは、ISO/IEC専門業務用指針において、カテゴリーDリエゾンを変更／改名してカテゴリーCリエゾンとして表現を確実に調整することに合意する。改訂本文は、JTC 1のカテゴリーCの表現に基づき、2017年11月の次回JDMT会議にて示される。

- JDMT Recommendation 2017/08 – JDMT agrees that ISO aligns with IEC to report the voting results within 4 weeks in clause. 2.3.6. Acceptance requires - [...] results will be reported to the ISO Central Secretariat (using Form 6) or the IEC Central Office (using Form RVN) within 6 weeks [...]
- JDMT Recommendation 2017/13: JDMT agrees that IEC removes Annex D.0 and puts this content into an IEC Secretary Guide.
~~In IEC: The latest editions of the publications listed are essential reference material for secretaries of IEC committees. All of these publications are available on the IEC web site.~~ e) The ISO/IEC Directives: Part 1: Procedures for the technical work Part 2: Rules for the structure and drafting of International Standards IEC Supplement f) IEC Statutes and rules of procedure g) IEC Directory h) Catalogue of IEC Publications Secretaries should also be aware of the material listed in ISO/IEC Directives, Part 2.

Approves the following JDMT recommendation related to the ISO/IEC Directives Part 2:

- JDMT Recommendation 2017/16: JDMT agrees to a May 2018 target date to publish a new edition of ISO/IEC Directives Part 2 and that coordination of the update take place between Alisdair Menzies (IEC) and Jenny Pellaux (ISO).

And invites the IEC/SMB to concur.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 99/2017

Adopted by correspondence on 2017-08-07

Adoption of JDMT recommendations re: modifications to the ISO/IEC JTC 1 Supplement and standing documents

The Technical Management Board,

Noting the meeting of the ISO/IEC Joint Directives Maintenance Team (JDMT) on 13 June in Geneva, Switzerland;

Approves the following recommendations which suggest changes to the ISO/IEC JTC 1 Supplement and standing documents:

- JDMT Recommendation 2017/03: JDMT agrees that all new JTC 1 Subcommittee scopes are to be ratified by TMB and SMB.
- JDMT Recommendation 2017/04: JDMT agrees that JTC 1 is to update their supplement to remove redundancy to twinning in 1.8.1 and elsewhere.
- JDMT Recommendation 2017/06: JDMT agrees that JTC 1 is to align with ISO/IEC Directives for clause: 1.17.1. [...] ~~In JTC 1, and its subgroups, liaison relationships shall be reviewed annually.~~ To read: “1.17.1 General requirements applicable to all categories of liaisons [...] Technical committees and subcommittees shall review all their liaison arrangements on a regular basis, at least every 2 years, or at every committee meeting.”
- JDMT Recommendation 2017/09: JDMT agrees that JTC 1 aligns with ISO/IEC Directives and removes clause 2.3.8 from the JTC1 supplement.

・JDMT推奨事項2017/08: JDMTは、箇条2.3.6 承認条件 の中で、ISOはIECに合せて4週間以内に投票結果を報告することに合意する。承認条件 - [...] 結果報告書は、6 週間以内にISO/CS(書式6を使用)又はIEC/CO(書式RVNを使用)に報告 [...]

・JDMT推奨事項13/2017 JDMTは、IECが附属書 D.0を削除し、この部分をIEC国際幹事ガイドに移すことに合意する。

IECでは:以下に列挙する発行物の最新版はIEC委員会国際幹事にとっては重要な参考文献である。これらすべての発行物はIECウェブサイトで利用可能である。a) ISO/IEC専門業務用指針:第1部:専門業務の手順、第2部:国際規格の構成及び作成の規則、IEC補足指針、b) IEC会則及び施行規則、c) IECディレクトリ、d) IEC発行物のカタログ、国際幹事はISO/IEC専門業務用指針、第2部に掲載されている文献も考慮するのが望ましい。

ISO/IEC専門業務用指針第2部に関する以下のJDMT推奨事項を承認し:

・JDMT推奨事項 2017/16: JDMTは、ISO/IEC専門業務用指針第2部の新版発行の目標日を2018年5月とし、更新の調整をAlisdair Menzies (IEC) 及び Jenny Pellaux (ISO) の間で進めることに合意する。

IEC/SMBに賛同を求める。

TMB決議 99/2017

2017年8月7日 通信により採択

JDMT 推奨事項の採用: ISO/IEC JTC 1補足指針及び隨時更新文書(standing documents)の変更

TMBは、

6月13日にジュネーブ(スイス)で開催されたISO/IEC 合同専門業務用指針メンテナンスチーム(JDMT)の会合に留意し、

ISO/IEC JTC 1補足指針及び隨時更新文書の変更を提案する以下の推奨事項を承認し、

・ JDMT推奨事項 2017/03: JDMTは、すべての新しいJTC 1のSCの業務範囲はTMB及びSMBの批准を受けることに合意する。

・ JDMT推奨事項 2017/04: JDMTは、1.8.1及び他の箇所でのツイニングに関する記述の冗長性をなくすようにJTC 1補足指針を更新することに合意する。

・ JDMT推奨事項 2017/06: JDMTは、JTC 1が箇条1.17.1に関してISO/IEC専門業務用指針に整合させることに合意する。1.17.1 [...] JTC 1及びそのサブグループでは、リエゾン提携は毎年見直さなければならない。次のようにする：“1.17.1 リエゾンのカテゴリーすべてに適用可能な一般要求事項 [...] TC及びSCは、定期的に、少なくとも2年ごと又は委員会の会議ごとに、すべてのリエゾンの提携について見直さなければならない。”

・ JDMT推奨事項 2017/09: JDMTは、JTC 1がISO/IEC専門業務用指針と整合させ、JTC 1補足指針から箇条2.3.8を削除することに合意する。

- JDMT Recommendation 2017/10: JDMT agrees that JTC 1 removes clause 2.4.1 Preparatory stage [...] In JTC 1, a subcommittee may assign the project to a working group or develop the document within the subcommittee itself. For simplicity, the following sections assume assignment to a working group, but in cases where the subcommittee does the development, references to the working group should be understood as references to the subcommittee. Similarly, in rare instances a working group may report directly to JTC 1 rather than to a subcommittee; in such cases, references to the subcommittee should be understood as references to JTC 1.
- JDMT Recommendation 2017/11: In principle JTC 1 agrees to align with 2.6.4 subject to confirmation by JTC 1. To be finalized at next JDMT meeting in November 2017.
- JDMT Recommendation 2017/12: JDMT agrees that JTC 1 will adjust SD 19 to align with Directives Part 1 clause 4.1 and will submit new meeting fee requests to the TMB/SMB for approval, as exceptions where necessary.
- JDMT Recommendation 2017/14: JDMT agrees that JTC 1 harmonizes with the ISO/IEC Directives Part 1, 1.12.1 to not allow new experts from O-members to be appointed to Working Groups. 1.12.1 Working groups [...] In JTC 1, National Bodies that are P-members or O-members of the parent body and organizations in liaison Category A and Category C (see 1.17) may appoint experts as members of a working group. [...]
- JDMT Recommendation 2017/15: JDMT agrees that JTC 1 changes the word 'encouraged' to 'required' for National Bodies submitting comments on a negative vote at enquiry stage.
2.6.2 Votes submitted by National Bodies shall be explicit: positive, negative, or abstention. [...] In JTC 1, there are no constraints on the types of comments (technical, editorial, or general) National Bodies can submit with their votes; however in the case of negative votes on enquiry drafts, National Bodies are encouraged required to describe their technical reasons. [...]

And invites the IEC/SMB to concur.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 100/2017

Adopted by correspondence on 2017-08-14

ISO/IEC JTC 1 Supplement to the ISO/IEC Directives Part 1 - Procedures specific to JTC 1

The Technical Management Board,

Approves the 2017 version of the Consolidated ISO/IEC JTC 1 Supplement; and

Invites the IEC/SMB to concur.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 101/2017

Adopted by correspondence on 2017-08-17

Endorsement of CASCO Work Programme 2018

The Technical Management Board,

- JDMT推奨事項 2017/10: JDMTは、JTC 1が箇条2.4.1を削除することに合意する。2.4.1 作成段階 [...] JTC 1では、分科委員会は、プロジェクトを作業グループ(WG)に委託するか、分科委員会自体の中で文書を開発することができる。簡単のため、以下の記述では作業グループへの委託を前提としているが、分科委員会が開発を行う場合、作業グループへの参照は分科委員会への参照として理解する必要がある。同様に、まれに、作業グループが分科委員会ではなくJTC 1に直接報告する場合があるが、そのような場合、分科委員会への参照はJTC 1への参照として理解されるべきである。
- JDMT推奨事項 2017/11: JTC 1としての確認を前提として、JTC 1は原則として2.6.4に整合することに同意する。最終決定は、2017年11月のJDMT会議で行う。
- JDMT推奨事項 2017/12: JDMTは、JTC 1がSD 19を専門業務用指針第1部 箇条4.1と整合させ、必要な場合は例外として、新しい会議参加費の要請をTMB/SMB承認を求め提出することに合意する。
- JDMT推奨事項 2017/14: JDMTは、JTC 1がISO/IEC専門業務用指針第1部 1.12.1と調和し、OメンバーからWGへの新しいエキスパート任命は認めないとすることに合意する。1.12.1 WG [...] JTC 1では、親委員会のPメンバー又はOメンバーの国代表組織、並びにカテゴリーA及びカテゴリーC(1.17参照)のリエゾン機関は、WGのメンバーとしてのエキスパートを任命できる。[...]
- JDMT推奨事項 2017/15: JDMTは、JTC 1が、国代表組織が照会段階で反対票を投じる際にコメント提出を「奨励される(encouraged)」から「要求される(required)」に表現を変更することに合意する。
2.6.2 国代表組織が行う投票は明解でなければならない: 賛成、反対又は棄権。 [...] JTC 1では、国代表組織が投票の際提出できるコメントの種類(専門的(technical)、編集的(editorial)、又は全般的(general))の制限はない。しかし、照会原案への反対投票の場合は、国代表組織はその専門的理由を述べることが奨励される要求される。[...]

IEC/SMBに賛同を求める。

TMB決議 100/2017

2017年8月14日 通信により採択

ISO/IEC JTC 1 専門業務指針第1部の補足指針 - JTC 1独自の手順

TMBは、

統合版 ISO/IEC JTC 1補足指針の2017年版を承認し、

IEC/SMBに賛同を求める。

TMB決議 101/2017

2017年8月17日 通信により採択

CASCO 2018年業務計画の承認

TMBは、

Endorses the CASCO Work Programme 2018 – Actions 1 and 2

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 102/2017

Adopted by correspondence on 2017-08-18

Modification of the scope of ISO/TC 42

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of ISO/TC 42 revised as follows:

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization primarily, but not exclusively in the field of still picture imaging - chemical and electronic - including, but not limited to:

- definitions for still imaging systems;
- methods for measuring, testing, rating, packaging, labelling, specifying and classifying the dimensions, physical properties and performance characteristics of media, materials and devices used in chemical and electronic still imaging;
- specifications and recommendations of logical and physical characteristics, practices, interfaces, and formats and metadata for still imaging capture, processing, and output systems; and
- methods, measurements, specifications, and recommended practices for storage, permanence, integrity and security of imaging media and materials, and imaging materials disposition.

Note:

Where actual or potential overlap in scope with other TCs/SCs such as ISO/TC 36, TC 46/SC 10, TC 130, TC 171, IEC/TC 100 and ISO/IEC JTC 1/SC 28 exists, coordination through liaison or JWG with the concerned TC should be maintained or actively pursued.

Excluded:

- equipment and systems in the field of audio, video and audio-visual engineering (IEC/TC 100);
- cinematography (ISO/TC 36);
- graphic technology (ISO/TC 130);
- document imaging applications (ISO/TC 171);
- office equipment (ISO/IEC JTC 1/SC 28);
- physical keeping of documents (ISO/TC 46/SC 10).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 103/2017

Adopted by correspondence on 2017-08-21

Re-appointment of REMCO Chair

CASCO2018年業務計画 ーアクション1と2を承認する。

TMB決議 102/2017

2017年8月18日 通信により採択

業務範囲の変更 -- ISO/TC 42

TMBは、

以下のISO/TC 42の変更された業務範囲を承認する。

変更後の業務範囲（削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示。）

化学的及び電子的に形成される静止写真画像情報分野の標準化。次の事項を包含するが、それに限定されない：

- ・ システムに係わる定義；
- ・ メディア、材料、装置の測定、試験、評価、包装、表示、寸法／物性／特性の規定及び分類に係わる方法；
- ・ 撮像／処理／出力システムの論理的・物理特性、運用、インターフェース、フォーマット、メタデータの規格及び勧告；
- ・ メディア及び材料の保存、耐久性、安定性、安全性、材料の廃棄に係わる手法、測定法、仕様及び推奨運用法。

注記：

ISO/TC 36, TC 46/SC 10, TC 130, TC 171, IEC/TC 100 及び ISO/IEC JTC 1/SC 28等の他TC/SCとの業務範囲上の現実的又は潜在的な重複があるときは、関係するTCとのリエゾン又はJWGを通じて、調整を維持する又は積極的に実行するのが望ましい。

除外事項：

- ~~オーディオ、ビデオ及びその総合システム並びに機器(IEC/TC 100)~~
- ~~映画(ISO/TC 36)~~
- ~~印刷技術(ISO/TC 130)~~
- ~~文書管理アプリケーション(ISO/TC 171)~~
- ~~オフィス機器(ISO/IEC JTC 1/SC 28)~~
- ~~文書の物理的保存(ISO/TC 46/SC 10)~~

TMB決議 103/2017

2017年8月21日 通信により採択

REMCO議長の再任

The Technical Management Board,

Approves the re-appointment of Dr. Angelique Botha as Chair of REMCO for the term 2018-2020.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 104/2017

Adopted by correspondence on 2017-08-25

Appointment of technical committee chairpersons (August 2017)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairpersons of the technical committees for the terms as indicated below:

Re-nomination TC		Nominated by	Term
ISO/TC 255	Mr Jingming LI	(SAC)	2017
Nomination TC			
ISO/TC 39	Mr Orio SARGENTI	(SNV)	2018-2023
ISO/TC 68	Mr James NORTHEY	(ANSI)	2019-2021

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 105/2017

Adopted by correspondence on 2017-08-25

Technical committee chairpersons – requests for exception to 9-year rule (August 2017)

The Technical Management Board,

Agrees with the exceptional re-appointment of the following chairperson:

Re-nomination TC		Nominated by	Term
ISO/TC 89/SC 1 & SC 2	Dr. Alan HALLIGAN	(SA)	2016-2017

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 106/2017

Adopted by correspondence on 2017-09-04

Revision of ISO 14001 Interpretation procedure

The Technical Management Board,

Approves the revised interpretation procedure for ISO 14001 as proposed by ISO/TC 207/SC 1, *Environmental management systems*.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 107/2017

Adopted by correspondence on 2017-09-11

Establishment of a new technical committee on Excellence in service

TMBは、

2018-2020年の任期で、Dr. Angelique Botha をREMCO議長に再任することを承認する。

TMB決議 104/2017

2017年8月25日 通信により採択

TC議長の任命(2017年8月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する:

再任-TC		指名国	任期
ISO/TC 255	Mr Jingming LI	(SAC)	2017
任命- TC			
ISO/TC 39	Mr Orio SARGENTI	(SNV)	2018-2023
ISO/TC 68	Mr James NORTHEY	(ANSI)	2019-2021

TMB決議 105/2017

2017年8月25日 通信により採択

TC議長 – 9年規則の例外の要請(2016年12月)

TMBは、

以下の議長の例外的な再任に同意する:

再任-TC		指名国	任期
ISO/TC 89/SC 1 & SC 2	Dr. Alan HALLIGAN	(SA)	2016-2017

TMB決議 106/2017

2017年9月4日 通信により採択

ISO 14001の解釈手続きの改訂

TMBは、

ISO/TC 207/SC 1 環境マネジメントシステムにより提案されているようにISO 14001の改訂された解釈手続きを承認する。

TMB決議 107/2017

2017年9月11日 通信により採択

サービスエクセレンスに関する新しいTCの設置

The Technical Management Board,

Approves the establishment of a new ISO/TC on *Excellence in service*, and
Allocates the secretariat to DIN (Germany).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 108/2017

Adopted by correspondence on 2017-09-11

Modification of the scope – ISO/TC 306 Foundry machinery

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of ISO/TC 306 on *Foundry machinery*.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 109/2017

Adopted by correspondence on 2017-09-11

Establishment of a new Sub-committee on Bee products in ISO/TC 34

The Technical Management Board,

Ratifies the decision of ISO/TC 34 to establish a new SC on *Bee products*, and
Allocates the secretariat to SAC (China).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 110/2017

Adopted at the 70th meeting of the Technical Management Board, Berlin (Germany), 19 September 2017

Recommendations of the ISO Patent Policy Group (PPG)

The Technical Management Board,

Noting the Summary of Outcomes from the 20 June 2017 meeting of PPG,

Approves the PPG recommendation to reject the JTC 1 JAG Proposal regarding normative referencing, and

Further approves the proposed modifications to clause 10.2 of the ISO/IEC Directives, Part 2 subject to review of the final wording by the JDMT during the December 2017 JDMT meeting.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 111/2017

Adopted at the 70th meeting of the Technical Management Board, Berlin (Germany), 19 September 2017

ISO services strategy: Results of the TMB survey on the exclusion principle and ‘light’ QMS

TMBは、

サービスエクセレンスに関する新しいISO/TCの設置を承認し、幹事国をDIN (ドイツ)に割り当てる。

TMB決議 108/2017

2017年9月11日 通信により採択

業務範囲の変更 - ISO/TC 306 鋳造機械

TMBは、

ISO/TC 306 鋳造機械 の変更された業務範囲を承認する。

TMB決議 109/2017

2017年9月11日 通信により採択

ISO/TC 34のミツバチ製品に関する新しい SCの設置

TMBは、

ミツバチ製品に関する新しい SCの設置をするというISO/TC 34の決定を批准し、幹事国をSAC (中国)に割り当てる。

TMB 決議 110/2017

2017年9月19日、ベルリン(ドイツ)の第70回TMB会合にて採択

ISO特許ポリシーグループからの推奨事項(PPG)

TMBは、

2017年6月20日のPPG会議の結果のまとめに留意し、

規定としての参考に関するJTC 1 JAG提案を却下するというPPGの推奨事項を承認し、

最終的な文言は2017年12月のJDMT会議でJDMTにより精査されるという前提で、ISO/IEC専門業務用指針第2部の箇条10.2への変更提案をさらに承認する。

TMB 決議 111/2017

2017年9月19日、ベルリン(ドイツ)の第70回TMB会合にて採択

ISOサービス戦略:除外原則及び「簡易」QMSについてのTMB調査の結果

16645741

The Technical Management Board,

Noting that the results of the TMB survey on the exclusion principle and 'light' QMS launched in April 2017 to ISO members and technical committee leadership show that the majority are in favour of maintaining the status quo (for the reasons highlighted in TMB working document Agenda item 3.1, September 2017, N 608),

Decides to not make any changes to the Directives regarding the exclusion principle (ISO/IEC Directives Part 1 & Consolidated ISO Supplement, eighth edition, Annex SL) or the application of Quality Management systems (ISO/IEC Directives Part 2, seventh edition, clause 34).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 112/2017

Adopted at the 70th meeting of the Technical Management Board, Berlin (Germany), 19 September 2017

Approval of the principle of the JCGM "New perspective on the Guide to the expression of uncertainty in measurement" – ISO/IEC Guide 98

The Technical Management Board,

Noting the JCGM rationale paper on a "New perspective on the Guide to the expression of uncertainty in measurement", document JCGM-WG1-N17-02c, completed with document JCGM-WG1-SC5-N17-01b, "Motivation and Scope of JCGM 104:20nn",

Further noting the Decisions 1 and 2 adopted at the JCGM Plenary held 2017-05-15, as well as ISO/TC 69 Resolution 7/ 2017,

Approves the principle of the "New perspective", with:

1. the retention of the current edition of JCGM 100:2008 [ISO/IEC Guide 98-3:2008],
2. the treatment of the Bayesian approach in separate Parts of the series, to be published alongside the current GUM (ISO/IEC Guide 98-3), noting that guidance to choose the appropriate Part is to be given in the future revision of the Introductory Part, ISO/IEC Guide 98-1 [JCGM 104],
3. the development of a separate Part in the series, containing a set of informative examples

Requests that, should an RFC 5141-compliant URL be used in the ISO/IEC deliverable for maintenance of the informative examples, this be done in line with the ISO policy on the use of URLs in ISO deliverables, and in consultation with the IEC, and

Further requests the IEC to concur.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 113/2017

Adopted at the 70th meeting of the Technical Management Board, Berlin (Germany), 19 September 2017

Systematic Review – Addition of confirmation dates on deliverables

The Technical Management Board,

TMBは、

2017年4月にISO会員及び専門委員会リーダーに宛てた除外原則と「簡易」QMSに関するTMB調査の結果は、過半数が現状維持に賛成(TMB作業文書 議題項目3.1、2017年9月、N 608で強調された理由による)であったことに留意し、

除外原則に関して専門業務用指針(ISO/IEC専門業務用指針第1部及び統合版ISO補足指針、第8版、附属書SL)又は品質管理システム(ISO/IEC専門業務用指針第2部、第7版、箇条34)にいかなる変更もしないことを決定する。

TMB 決議 112/2017

2017年9月19日、ベルリン(ドイツ)の第70回TMB会合にて採択

JCGMの原則「測定における不確かさの表現のガイドの新しい展望」– ISO/IEC ガイド 98 – の承認

TMBは、

文書JCGM-WG1-SC5-N17-01b「JCGM 104:20nnの動機と適用範囲」により完結された文書JCGM-WG1-N17-02cであるJCGMの原則書「測定における不確かさの表現のガイドの新しい展望」に留意し、

2017年5月15日に開催されたJCGM全体会議で採択された決定1及び2、並びにISO/TC 69決議7/2017にさらに留意し、

以下の条件の下「新しい展望」の原則を承認し、

1. JCGM 100:2008 [ISO/IEC ガイド 98-3:2008]の現在の版の維持
2. 導入パートであるISO/IEC ガイド 98-1 [JCGM 104]に、将来の改訂で適切なパートを選択するガイドが付加されることに留意し、シリーズの別パートでベイズ統計の手法を扱う
3. シリーズの別パートを開発し、参考事例を収録する

RFC 5141準拠の URLがISO/IEC規格類にて参考事例の維持のために使われるなら、ISO規格類でのURL使用のISOポリシーに従い、IECとの協議により行われることを要請し、

IECの賛同をさらに要請する。

TMB 決議 113/2017

2017年9月19日、ベルリン(ドイツ)の第70回TMB会合にて採択

定期見直し– 規格類への確認日の追加

TMBは、

Noting that it would bring added clarity to users about the relevance and validity of standards,

Approves the addition of systematic review confirmation dates on ISO deliverables, and

Requests the ISO/CS ITS team to implement this change by:

- Adding watermarks on PDF covers from iso.org
- Updating the XML for the whole collection

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 114/2017

Review the definition of 'smart manufacturing' developed by the SAG and work towards establishing a common definition with IEC

Adopted at the 70th meeting of the Technical Management Board, Berlin (Germany), 19 September 2017

The Technical Management Board

Notes the SMCC-agreed definition of Smart Manufacturing,

"A domain of integrated processes and resources (cyber, physical, human) to create and deliver products and services, which also collaborates with other domains within an enterprise's value chain and improves its performance aspects."

Note 1: Performance aspects include agility, efficiency, safety, security, sustainability or any other performance indicators identified by the enterprise.

Note 2: In addition to manufacturing, other enterprise domains can include engineering, logistics, marketing, procurement, sales or any other domains identified by the enterprise.

Further notes and appreciates the participation of the IEC representative in the development of the SMCC-agreed definition of Smart Manufacturing,

Acknowledges that the IEC representative will provide the definition to IEC colleagues for review,

Invites the IEC to concur with the SMCC-agreed definition of Smart Manufacturing.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 115/2017

Adopted at the 70th meeting of the Technical Management Board, Berlin (Germany), 19 September 2017

Creation of the Joint ISO/IEC "Smart Manufacturing Standards Map" Task Force

The Technical Management Board,

Acknowledging the collaborative tasks with IEC noted in the SMCC mandate contained in ISO/TMB resolution 105/2016,

規格の市場性及び正当性について使用者に一層の明確さをもたらすであろうことに留意し、

ISO規格類への定期見直し確認日の追加を承認し、

ISO/CS ITSチームに以下により、これを実施することを要請する：

- Iso.orgからPDFの表紙に透かしを加える
- すべての収蔵規格類のためにXMLを更新する

TMB 決議 114/2017

2017年9月19日、ベルリン(ドイツ)の第70回TMB会合にて採択

SAGにより開発された「スマートマニュファクチャリング」の定義見直し及びIECとの共通定義の確立に向けた作業

TMBは、

SMCCが合意したスマートマニュファクチャリングの定義に留意し、

「企業のバリューチェーン内の他の領域と協働し、成果側面を改善する製品やサービスを創生し提供するための統合されたプロセスと資源(サイバー、物理、人間)の領域」

注記 1：成果側面には、俊敏性、効率性、安全性、機密保持、持続性、又は企業が特定したその他の成果指標が含まれる。

注記 2：マニュファクチャリングに加えて、エンジニアリング、ロジスティクス、マーケティング、調達、販売、又は企業が特定したその他領域を他の企業領域に含めることができる。

SMCCが合意したスマートマニュファクチャリングの定義の開発へのIEC代表の参画にさらに留意し及び評価し、

IEC代表はその定義をIECの同僚に精査のために供給すると認識し、

SMCCが合意したスマートマニュファクチャリングの定義に賛同することをIECに要請する。

TMB 決議 115/2017

2017年9月19日、ベルリン(ドイツ)の第70回TMB会合にて採択

ISO/IEC合同タスクフォース「スマートマニュファクチャリング規格マップ」の創設

TMBは、

ISO/TMB決議105/2016に含まれているSMCC委任事項にて言及されているIECとの協働任務を認識し、

Approves the creation of the **Joint ISO/IEC "Smart Manufacturing Standards Map" Task Force**, a subgroup of ISO/SMCC & IEC SEG 7, with the following terms of reference,

Phase 1:

Create an initial compilation of terms and definitions for Smart Manufacturing;

- Generate and organize a definitive list of Smart Manufacturing-relevant standards from committees participating in SMCC and IEC, taking into consideration the work done to date (e.g., ISO SAG on Industry 4.0/Smart Manufacturing output, ISO/TC 184 "Big Picture", IEC TC 65 AhG3; IEC SEG 7);
- Identify additional relevant Smart Manufacturing standards from other Standards Developing Organizations (SDOs), including consortia and national initiatives;
- Provide an initial classification to facilitate navigation and understanding of the content;
- Publish the output of Phase 1 as an ISO/IEC Technical Report, and issue periodic updates.

Phase 2:

- Classify the contents of the standards map according to existing reference models and the unified reference model resulting from ISO/TC 184 – IEC/TC 65 JWG 21;
- Republish the resulting output in a maintained database format.

Phase 3:

- In collaboration with the IEC SRG work to maintain the smart energy standards map, and with bodies developing other standards mapping tools (for example the standard mapping tool referred to in TC 184 resolution 563), develop a concept to represent the content of the Standards Map in a smart, graphically supported way to meet the needs of market users and standards developers;
- Define a business case to publish the content of the Standards Map according to this concept;
- Provide a recommendation to ISO/TMB and IEC/SMB to support the realization and maintenance of the Standards Map project.

Structure:

- Co-convenors to be nominated by the ISO SMCC and the IEC SEG 7, for approval by the ISO TMB and IEC SMB respectively.
- Experts to be nominated by:
 - Committees participating in ISO SMCC;
 - Representatives from IEC SEG 7 or its successor;
 - From phase 2, representatives of SDOs whose standards are included in the standards map.
- ISO and IEC will share the TF Secretariat;

ISO/IEC合同タスクフォース「スマートマニュファクチャリング規格マップ」をISO/SMCC及びIEC SEG 7の下位グループとしての創設を以下の委任事項と共に承認し、

フェーズ 1:

スマートマニュファクチャリングのための用語及び定義の初期収集版を作成する;

- ・今まで行われた業務(例:ISO SAG「インダストリー4.0/スマートマニュファクチャリング」のアウトプット、ISO/TC 184の "Big Picture"、IEC TC 65 AhG3、IEC SEG 7)を考慮に入れて、SMCC及びIECに参加している委員会からスマートマニュファクチャリング関連規格の信頼できるリストを生成し編成する;
- ・コンソーシアムや国家イニシアチブを含む他の標準開発機関(SDO)から、関連するスマートマニュファクチャリング規格をさらに特定する;
- ・内容の案内誘導と理解を容易にするための初期分類を提供する;
- ・フェーズ1のアウトプットをISO/IEC技術報告書として公開し、定期的な更新を発行する。

フェーズ 2:

- ・既存の参考モデル及びISO/TC 184 - IEC/TC 65 JWG 21の結果である統一参考モデルに従って、規格マップの内容を分類する;
- ・結果としてのアウトプットを、維持されたデータベース形式で再発行する。

フェーズ 3:

- ・スマートエネルギー規格マップを維持するためのIEC SRGの作業と、他の規格マップのツール(例えば、TC 184決議563で言及されている標準マップのツール)を開発する組織と協働して、市場のユーザ及び規格開発者のニーズを満たすために、洗練され描画的に支援された方法で規格マップの内容を表す概念を開発する;
- ・この概念に従って規格マップの内容を公開する事業事例を定義する;
- ・規格マッププロジェクトの実現と維持を支援するために、ISO/TMB及びIEC/SMBへ推奨事項を提出する。

構成:

- ・ISO TMB及びIEC SMBのそれぞれの承認のために、ISO SMCC及びIEC SEG 7により指名される共同コンビーナ。
- ・以下により指名されるエキスパート:
 - ・ ISO SMCCIに参加している委員会;
 - ・ IEC SEG 7からの代表者又はその後任者;
 - ・ フェーズ 2から、規格マップに自己の規格が含まれているSDOの代表者。
- ・ISO及びIECはTF事務局を共同運営する;

Approves an initial mandate of two years for the Task Force to complete the activities outlined in the terms of reference,

Requests that the TF develop a detailed project plan, including timelines, for review by TMB and SMB at their February 2018 meetings,

Acknowledges and welcomes the participation of the IEC representative to the SMCC in developing the proposal for this Joint ISO/IEC Task Force, and

Invites the IEC SMB to concur.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 116/2017

Adopted by correspondence on 2017-09-25

Appointment of Technical Committee Chairpersons (September 2017)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairpersons of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Re-nomination TC		Nominated by	Term
ISO/TC 209	Dr David ENSOR	(ANSI)	2018-2020
Nomination TC			
ISO/TC 74	Dr Laurent IZORET	(NBN)	2017-2019
ISO/TC 121	Dr Steven DAIN	(ANSI)	2018-2023
ISO/TC 157	Dr Faridah Hanim Ab. HANAN	(DSM)	2018-2023

タスクフォースが委任事項で述べられた活動を完了するための2年間の当初任務を承認し、
 TMB及びSMBの2018年2月の会議での精査のため、本TFが工程表を含む詳細プロジェクト計画を策定するよう要請し、
 このISO / IEC合同タスクフォースのための提案を作成する際のSMCCへのIEC代表者の参加を認識し及び
 歓迎し、
 IEC SMBの賛同を要請する。

TMB 決議 116/2017

2017年9月25日、通信により採択

TC議長の任命(2017年9月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する：

再任 – TC		指名国	任期
ISO/TC 209	Dr David ENSOR	(ANSI)	2018-2020
任命 – TC			
ISO/TC 74	Dr Laurent IZORET	(NBN)	2017-2019
ISO/TC 121	Dr Steven DAIN	(ANSI)	2018-2023
ISO/TC 157	Dr Faridah Hanim Ab. HANAN	(DSM)	2018-2023

ISO/TC 192	ISO 11042-2:1996	Gas turbines -- Exhaust gas emission -- Part 2: Automated emission monitoring
ISO/TC 29/SC 2	ISO 2940-1:1974 (vers 2)	Milling cutters mounted on centring arbors having a 7/24 taper -- Fitting dimensions -- Centring arbors
ISO/TC 29/SC 2	ISO 2940- 2:1974 (vers 2)	Milling cutters mounted on centring arbors having a 7/24 taper -- Inserted tooth cutters
ISO/TC 29/SC 2	ISO 241:1994 (Ed 2)	Shanks for turning and planing tools -- Shapes and dimensions of the section
ISO/TC 29/SC 2	ISO 236-1:1976 (vers 2)	Hand reamers
ISO/TC 123/SC 3	ISO 11687- 1:1995	Plain bearings – Pedestal plain bearings -- Part 1: Pillow blocks
ISO/TC 123/SC 3	ISO 11687- 2:1995	Plain bearings – Pedestal plain bearings -- Part 2: Side flange bearings
ISO/TC 123/SC 3	ISO 11687- 3:1995	Plain bearings – Pedestal plain bearings -- Part 3: Centre flange bearings

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 118/2017

Adopted by correspondence on 2017-10-27

Clarification of title and scope of ISO/NP 31110 (ISO/PC 310 Wheeled child conveyances)

The Technical Management Board,

Approves Approve the clarified title and scope of ISO/NP 31110 (thus also approving the modification to the scope of ISO/PC 310) as follows:

Modified title:

Wheeled child conveyances – Pushchairs and prams – Requirements and test methods

Modified scope:

This document specifies the safety requirements and test methods for pushchairs and prams, intended for the transportation of one or more children up to 3 years.

~~Standardization deliverable in the field of wheeled child conveyances designed for the carriage of one or more children. It covers safety requirements and test methods.~~

~~Excluded: This document does not cover toys, shopping trolleys, baby carriers fitted with wheels, wheeled child conveyances pushchairs intended for sport use, pushchairs and prams propelled by a motor and wheeled child conveyances pushchairs and prams designed for children with special needs.~~

ISO/TC 192	ISO 11042-2:1996	ガスター・ビン - 排気ガス排出 - 第2部 : 自動排出モニタリング
ISO/TC 29/SC 2	ISO 2940-1:1974 (vers 2)	7/24 テーパー付センタリングアーバー用ミリングカッタ及びセンタリングアーバーと取付寸法
ISO/TC 29/SC 2	ISO 2940- 2:1974 (vers 2)	7/24 テーパー付センタリングアーバーに付く植刃式カッタ
ISO/TC 29/SC 2	ISO 241:1994 (Ed 2)	バイト及び平削り盤用バイト - 断面の形状及び寸法
ISO/TC 29/SC 2	ISO 236-1:1976 (vers 2)	ハンドリーマ
ISO/TC 123/SC 3	ISO 11687- 1:1995	滑り軸受 - 軸箱守り式滑り軸受 - 第1部 - ピローブロック
ISO/TC 123/SC 3	ISO 11687- 2:1995	滑り軸受 - 軸箱守り式滑り軸受 - 第2部 : サイドフランジ軸受
ISO/TC 123/SC 3	ISO 11687- 3:1995	滑り軸受 - 軸箱守り式滑り軸受 - 第3部 - センタフランジ軸受

TMB決議 118/2017

2017年10月27日、通信により採択

ISO/NP 31110 (ISO/PC 310 車輪付き幼児用乗り物)の名称及び業務範囲の明確化

TMBは、

ISO/NP 31110の明確化された名称及び業務範囲(したがって、ISO/PC 310の業務範囲の変更も承認)を以下のとおり承認する:

変更後の名称:

車輪付き幼児用乗り物 - 手押し車及び乳母車 - 要求事項及び試験方法

変更後の業務範囲:

この文書は手押し車及び乳母車の安全要求事項及び試験方法を規定し、3歳までの一人以上の子供を運ぶことを意図している。

~~一人以上の子供を運ぶように設計された車輪付き幼児用乗り物分野の標準化。安全要求事項及び試験方法を規定する。~~

除外事項: この文書は、玩具車輪のついた玩具、買い物用カート、乳母車、スポーツ使用に意図された手押し車、モーターで動く手押し車及び乳母車子供用乗り物、並びに特別な支援の必要な子供用に設計された手押し車及び乳母車は対象としていない。

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 119/2017

Adopted by correspondence on 2017-10-27

Appointment of Technical Committee Chairpersons (October 2017)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairpersons of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Re-nomination TC		Nominated by	Term
ISO/TC 93	Dr Andrew PEARSON	(BSJ)	2017-2019
Nomination TC			
ISO/TC 91	Dr Kazutami SAKAMOTO	(ISIRI)	2018-2020
ISO/TC 119	Mr Mats LARSSON	(SIS)	2018-2023
ISO/TC 126	Dr Wolf-Dieter HELLER	(DIN)	2018-2023
ISO/TC 167	Mr Kjetil MYHRE	(SN)	2018-2020

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 120/2017

Adopted by correspondence on 2017-11-06

Modification of the scope – ISO/TC 215 Health informatics

The Technical Management Board,

Approves the modified scope of ISO/TC 215 as follows:

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization in the field of health informatics, to facilitate the ~~coherent and consistent capture~~, interchange and use of health-related data, information, and knowledge to support and enable all aspects of the health system.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 121/2017

Adopted by correspondence on 2017-11-17

Modification of title and scope of ISO/TC 37, Terminology and other language and content resources

The Technical Management Board,

Approves the modified title and scope of ISO/TC 37 revised as follows:

Modified title: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

~~Language and terminology and other language and content resource~~

TMB決議 119/2017

2017年10月27日、通信により採択

TC議長の任命 (2017年10月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する：

再任 – TC		指名国	任期
ISO/TC 93	Dr Andrew PEARSON	(BSJ)	2017-2019
任命 – TC			
ISO/TC 91	Dr Kazutami SAKAMOTO	(ISIRI)	2018-2020
ISO/TC 119	Mr Mats LARSSON	(SIS)	2018-2023
ISO/TC 126	Dr Wolf-Dieter HELLER	(DIN)	2018-2023
ISO/TC 167	Mr Kjetil MYHRE	(SN)	2018-2020

TMB決議 120/2017

2017年11月6日、通信により採択

業務範囲の変更 – ISO/TC 215 保健医療情報

TMBは、

ISO/TC 215の業務範囲の変更を以下のとおり承認する：

変更後の業務範囲: (削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

保健医療システムの全ての側面を支援し可能とする保健医療に関連するデータ、情報及び知識の一貫性獲得、互換及び使用を促進するための保健医療情報科学分野の標準化

TMB決議 121/2017

2017年11月17日、通信により採択

ISO/TC 37 専門用語及び言語及び内容の情報資源 の名称及び業務範囲の変更

TMBは、

ISO/TC 37の名称及び業務範囲の変更を以下のとおり承認する：

変更後の名称: (削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)**言語と専門用語(Terminology)及び言語及び内容の情報資源** (訳者注：Terminologyが小文字で始まるようになった)

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization of descriptions, resources, technologies and services principles, methods and applications relating to terminology, translation, interpreting and other language-based activities and other language and content resources in the contexts of multilingual information society communication and cultural diversity.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 122/2017

Adopted by correspondence on 2017-11-20

Modification of title and scope of ISO/TC 94 Personal safety -- Protective clothing and equipment

The Technical Management Board,

Approves the modified title and scope of ISO/TC 94 revised as follows:

Modified title: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Personal safety -- Personal Protective Clothing and Equipment

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization of the quality and performance of clothing and personal protective equipment designed to safeguard persons wearers against all known possible hazards, other than those concerned with nuclear radiation

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 123/2017

Adopted by correspondence on 2017-11-20

Disbandment of ISO/TC 68/SC 4 on Securities and related financial instruments and ISO/TC 68/SC 7 on Core banking

The Technical Management Board,

Ratifies the decision of ISO/TC 68 to disband ISO/TC 68/SC 4 on *Securities and related financial instruments* and ISO/TC 68/SC 7 on *Core banking*

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 124/2017

Adopted by correspondence on 2017-11-20

Establishment of a new technical committee on Packaging machinery

The Technical Management Board,

Approves the establishment of a new ISO/TC on Packaging machinery, and allocates the secretariat to UNI (Italy).

変更後の業務範囲: (削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

多言語情報社会におけるコミュニケーション及び文化の多様性を背景とする、専門用語に関する記述、資源、技術及びサービス、翻訳、通訳及びその他の言語ベースの活動・内容の情報資源に関する方針、方法、適用の標準化

TMB決議 122/2017

2017年11月20日、通信により採択

ISO/TC 94 個人安全 – 保護衣及び保護具 の名称及び業務範囲の変更

TMBは、

ISO/TC 94の名称及び業務範囲の変更を以下のとおり承認する：

変更後の名称: (削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

個人安全 – 個人用保護衣服及び具

変更後の業務範囲: (削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

放射線以外の各種災害から人体を保護するための個人用保護具衣服及び装備の品質及び性能に関する標準化

TMB決議 123/2017

2017年11月20日、通信により採択

ISO/TC 68/SC 4 証券業務及び関連金融商品 及びISO/TC 68/SC 7 コア銀行業務の解散

TMBは、

ISO/TC 68/SC 4 証券業務及び関連金融商品 及びISO/TC 68/SC 7 コア銀行業務 を解散するというISO/TC 68の決定を批准する。

TMB決議 124/2017

2017年11月20日、通信により採択

包装機械に関する新しいTCの設置

TMBは、

包装機械に関する新しいISO/TCの設置を承認し、幹事国をUNI(イタリア)に割り当てる。

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 125/2017

Adopted by correspondence on 2017-11-22

Establishment of a Subcommittee in ISO/IEC JTC 1 on Artificial Intelligence

The Technical Management Board,

Noting the proposal to establish a new subcommittee in ISO/IEC JTC 1 (SC 42) on Artificial Intelligence and the IEC SMB decision to ratify this proposal,

Further noting concerns raised by some TMB members about the proposed initial programme of work of the new SC,

Ratifies the creation of the subcommittee on the condition that the proposed initial programme of work is revised to exclude societal concerns and the work programme of JTC 1/WG 9 Big Data.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 126/2017

Adopted by correspondence on 2017-11-24

Request of approval for the launch in ISO/TC 67 of an NP for sector-specific standard (oil and gas) on the implementation of an integrated management system

The Technical Management Board,

Approves the Justification Study for the “Operating Management System” standard, submitted by ISO/TC 67/WG 2 on *Operating integrity management for the petroleum, petrochemical and natural gas industries*, so that it can be sent to NP ballot in ISO/TC 67.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 127/2017

Adopted by correspondence on 2017-11-28

Appointment of technical committee chairpersons (November 2017)

The Technical Management Board,

Appoints the following chairpersons of the respective technical committees for the terms as indicated below:

Re-nomination TC ISO/TC 6	Dr Lyne CORMIER	nominated by (SCC)	term 2018-2022
Nomination TC ISO/TC JTC1	Mr Philip WENNBLOM	(ANSI)	2018-2021
ISO/TC 89	Mr Harald SCHWAB	(DIN)	2018-2023
ISO/TC 194	Mr Jeremy TINKLER	(DIN)	2018-2023

TMB決議 125/2017

2017年11月22日、通信により採択

ISO/IEC JTC 1における人工知能に関するSCの設置

TMBは、

ISO/IEC JTC 1における新しいSC(SC 42) 人工知能 の設置の提案及び本提案を批准するIEC SMB決定に留意し、

新しいSCの当初の作業計画案についてTMBメンバー数名から寄せられた懸念事項に更に留意し、

当初の作業計画案を社会的懸念事項及びJTC 1/WG 9 ビッグデータ の作業計画を除外するように改訂することを条件に、SCの設置を批准する。

TMB決議 126/2017

2017年11月24日、通信により採択

ISO/TC 67における統合マネジメントシステムの実施に関するセクター固有規格(石油及びガス)のNPの開始の承認要請

TMBは、

ISO/TC 67でNP投票にかけるために、ISO/TC 67/WG 2 石油、石油化学及び天然ガス工業用完全性マネジメント運用から提出された“マネジメントシステム運用”規格の正当化調査を承認する。

TMB決議 127/2017

2017年11月28日、通信により採択

TC議長の任命 (2017年11月)

TMBは、

以下の各TC議長を下記の任期で任命する：

再任 -TC		指名国	任期
ISO/TC 6	Dr Lyne CORMIER	(SCC)	2018-2022
任命 -TC			
ISO/TC JTC1	Mr Philip WENNBLOM	(ANSI)	2018-2021
ISO/TC 89	Mr Harald SCHWAB	(DIN)	2018-2023
ISO/TC 194	Mr Jeremy TINKLER	(DIN)	2018-2023

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 128/2017

Adopted by correspondence on 2017-11-28

Dissolution of ISO/TC 52/SC 6 Aerosol containers

The Technical Management Board,

Ratifies the decision of ISO/TC 52 to dissolve its SC 6 Aerosol containers

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 129/2017

Adopted by correspondence on 2017-11-30

Establishment of a new technical committee on Ageing societies

The Technical Management Board,

Approves the establishment of a new ISO/TC on *Ageing societies*, and

Allocates the secretariat to BSI (United Kingdom).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 130/2017

Adopted by correspondence on 2017-12-04

Re-allocation of the secretariat of ISO/TC 190 *Soil quality*

The Technical Management Board,

Thanks DIN (Germany), GOST-R (Russian Federation), ISIRI (Islamic Republic of Iran) and SAC (China) for their offers to assume the secretariat of ISO/TC 190, *Soil quality* and

Re-allocates the secretariat to DIN (Germany).

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 131/2017

Adopted by correspondence on 2017-12-04

Disbandment of ISO/TC 48/SC 5 on *Quality of glassware* - STANDBY

The Technical Management Board,

Takes note of resolution 7/2018 (of ISO/TC 48) to disband SC 5 on *Quality of glassware*, which had been on standby for several years,

and

Ratifies the decision of ISO/TC 48 to disband ISO/TC 48/SC 5.

TMB決議 128/2017

2017年11月28日、通信により採択

ISO/TC 52/SC 6 エアゾール缶 の解散

TMBは、

SC 6 エアゾール缶 を解散するというISO/TC 52の決定を批准する。

TMB決議 129/2017

2017年11月30日、通信により採択

高齢社会に関する新しいTCの設置

TMBは、

高齢社会に関する新しいISO/TC の設置を承認し、

幹事国をBSI (イギリス)に割り当てる。

TMB決議 130/2017

2017年12月4日、通信により採択

ISO/TC 190 地盤環境の幹事国の再割り当て

TMBは、

ISO/TC 190 地盤環境 の幹事国引き受けの申し出をしてくれたDIN (ドイツ)、 GOST-R (ロシア)、 ISIRI (イラン)及びSAC (中国)に感謝し、

幹事国をDIN (ドイツ)に再割り当てる。

TMB決議 131/2017

2017年12月4日、通信により採択

ISO/TC 48/SC 5 ガラス製器具の品質－休止中 の解散

TMBは、

数年間休止状態のSC5 ガラス製器具の品質 を解散するという(ISO/TC 48の)決議 7/2018に留意し、

そして

ISO/TC 48/SC 5を解散するというISO/TC 48の決定を批准する。

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 132/2017

Adopted by correspondence on 2017-12-05

Results of the Systematic Review of ISO 26000:2010

The Technical Management Board,

Noting the results of the Systematic Review consultations,

Confirms ISO 26000:2010 Guidance on social responsibility

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 133/2017

Adopted by correspondence on 2017-12-08

Modification of the title and scope ISO/TC 224, Service activities relating to drinking water supply systems and wastewater systems - Quality criteria of the service and performance indicators

The Technical Management Board,

Approves the modified title and scope of ISO/TC 224 as follows:

Modified title: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Service activities relating to drinking water supply, ~~systems and wastewater and stormwater systems~~
~~- Quality criteria of the service and performance indicators~~

The request to modify the scope is as follows:

Modified scope: (deletions are indicated by strikeout and additions underlined)

Standardization of ~~a framework for the definition and measurement of the management concepts for service activities relating to drinking water supply, systems and wastewater and stormwater systems.~~

~~The standardization This structure includes the definition of a language common to the different stakeholders, the definition of the characteristics of the elements of the service according to the consumers expectations, a list of requirements activities necessary to fulfil the objectives of water supply, wastewater and stormwater systems. Water supply for the management of a purposes other than drinking water can be included in this management concept structure.~~

Excluded:

- ~~Normative target or threshold values for supply system and a wastewater system, service quality criteria and a related system of performance indicators, without setting any target values or thresholds.~~

Excluded:

- ~~design and construction of water supply and wastewater systems, or maintenance techniques;~~
- ~~Normative limits of acceptability for drinking water quality and or for wastewater discharged in and stormwater discharges to the receiving body environment;~~
- ~~analytical methods.~~

TMB決議 132/2017

2017年12月5日、通信により採択

定期見直しの結果 – ISO 26000:2010

TMBは、

定期見直しの協議の結果を留意し、

ISO 26000:2010 社会的責任に関する手引を確認する。

TMB決議 133/2017

2017年12月8日、通信により採択

ISO/TC 224 飲料水及び下水サービスに関する活動 – サービス品質基準及び業務指標 の名称及び業務範囲の変更

TMBは、

ISO/TC 224の名称及び業務範囲の変更を以下のとおり承認する:

変更後の名称: (削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

飲料水、及び下水及び雨水サービスに関する活動—サービス品質基準及び業務指標

業務範囲変更の要請は以下のとおり:

変更後の業務範囲: (削除部分は取消し線、追加部分は下線で表示)

上下水道及び雨水サービスの定義及び測定のための枠組みマネジメント概念の標準化。様々な利害関係者に共通する専門用語の定義、消費者に期待に沿ったサービス要素の特性の定義、上下水道の管理を遂行するための要求事項のリスト、本構造には、上下水道及び雨水サービスの目的を果たすのに必要な活動が含まれる。飲料水以外の上水サービス目的が、本マネジメント概念構造に含まれることがある。

除外事項:

- 並びにサービス品質基準及び業務指標の関連システム。規範的目標値または及びいき（閾）値の設定は含まれない。

除外事項: -

- 上下水道の設計、建設又はメンテナンス技術
- 飲料水の品質及びまたは受入れ水域環境への下水及び雨水の排出の規範的許容限界値
- 分析方法

- Design, specification or construction of water supply, wastewater and stormwater systems and components thereof;
 - Standardization in sludge recovery, recycling, treatment and disposal as within the scope of ISO/TC 275;
 - Standardization in water reuse as within the scope of ISO/TC 282;
 - Methods for the measurement of water quality, which are covered by ISO/TC 147.

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 134/2017

Adopted by correspondence on 2017-12-12

Disbandment of ISO/TC 190/SC 1 and SC 2

The Technical Management Board,

Ratifies the decision of ISO/TC 190 to disband ISO/TC 190/SC 1 on Evaluation of criteria, terminology and codification per 2018-01-01 and ISO/TC 190/SC 2 Sampling as soon as the current work programme of SC 2 has finished

TECHNICAL MANAGEMENT BOARD RESOLUTION 135/2017

Adopted by correspondence on 2017-12-14

Confirmation of 6 standards and withdrawal of 1 standard following Systematic Review and Withdrawal ballots

The Technical Management Board,

Noting the objections received during the withdrawal ballots for the following standards, and

Considering the additional information regarding the use and/or adoption of these standards,

Decides to confirm the following standards:

ISO/TC 41/SC 1	ISO 5291:2011 (Ed 3)	Belt drives – Grooved pulleys for joined classical V-belts - Groove sections AJ, BJ, CJ and DJ (effective system)
ISO/TC 72/SC 4	ISO 1036:1984 (Ed 2)	Textile machinery – Dyeing and finishing machines -- Definition of left and right sides
ISO/TC 72/SC 4	ISO 1505:1993 (Ed 2)	Textile machinery – Widths relating to dyeing and finishing machines -- Definitions and range of nominal widths
ISO/TC 72/SC 4	ISO 5248:2003 (Ed 2)	Textile machinery and accessories -- Dyeing and finishing machinery -- Vocabulary for ancillary devices

- 上下水道及び雨水サービス及びその構成要素の設計、仕様または建設
- ISO/TC 275の業務範囲である汚泥の回収、再利用、処理及び廃棄における標準化
- ISO/TC 282の業務範囲である水の再利用における標準化
- ISO/TC 147が担当する、水質の測定方法

TMB決議 134/2017

2017年12月12日、通信により採択

ISO/TC 190/SC 1及びSC 2の解散

TMBは、

2018年1月1日をもってISO/TC 190/SC 1 評価基準、用語及びコード化を、及びSC2の現在の作業計画が終了次第、ISO/TC 190/SC 2 サンプリングを解散するというISO/TC 190の決定を批准する。

TMB決議 135/2017

2017年12月14日、通信により採択

定期見直し及び廃止投票を受けた6件の規格の確認及び1件の規格の廃止

TMBは、

以下の規格の廃止投票時に受け取った異議に留意し、

これらの規格の使用及び/または採用に関する追加情報を考慮し、

以下の規格の確認を決定する：

ISO/TC 41/SC 1	ISO 5291:2011 (Ed 3)	ベルト駆動装置—連結従来型Vベルト用溝付きプーリー—溝断面AJ, BJ, CJ及びDJ(有効システム)
ISO/TC 72/SC 4	ISO 1036:1984 (Ed 2)	繊維機械—染色機及び加工機—左側及び右側の定義
ISO/TC 72/SC 4	ISO 1505:1993 (Ed 2)	繊維機械—染色機及び加工機の幅—呼び幅の定義及び範囲
ISO/TC 72/SC 4	ISO 5248:2003 (Ed 2)	繊維機械及び附属品—染色機及び加工機—補助装置の用語

ISO/TC 72/SC 4	ISO 5250:2003 (Ed 2)	Textile machinery and accessories -- Dyeing and finishing machinery – Terms for tentering and heat treatment machinery
ISO/TC 72/SC 4	ISO 10459:1992	Textile machinery – Dyeing and finishing machines -- Designation of operating ranges of component parts

And further ratifies the decision of ISO/TC 44/SC 7 to allow the withdrawal of the following standard:

ISO/TC 44/SC 7	ISO/TS 17845: 2004 Welding and allied processes – Designation system for imperfections
----------------	----------------------------------------------------------------------------------------

ISO/TC 72/SC 4 ISO 5250:2003 繊維機械及び附属品－染色機及び加工機－幅出し及び加熱処理の用語
(Ed 2)

ISO/TC 72/SC 4 ISO 10459:1992 繊維機械－染色及び仕上げ機械－構成要素の動作範囲の指示

以下の規格の廃止を認めるというISO/TC 44/SC 7の決定をさらに批准する。

ISO/TC 44/SC 7 ISO/TS 17845: 2004 溶接及び関連作業 – 不完全度の等級システム